

STAN POGODY

Dziś będzie pogoda słoneczna i nieco ciepła. Temperatura najwyższa dojdzie do około 76 stopni. W nocy chłodniej lecz po godzinie. Najniższa temperatura wyniesie około 52 stopni.

W sobotę — pogodnie i ciepło.

Wschód słońca — 6:26 rano, zachód — 7:08 wieczorem.

Dziennik Związkowy

POLISH DAILY ZGODA

AN AMERICAN DAILY IN THE POLISH LANGUAGE — MEMBER OF UNITED PRESS

KALENDARZYK

Dziś piątek, dnia 11-go września. — Prota, Jacka i Pafnucego.

Jutro sobota, dnia 12-go września. — Imienią N.M.P. — Gwioną i Klary.

Pojutrze niedziela, dnia 13-go września. — Filipa i Eugenii.

No. 214

Rok (Vol.) LII

CHICAGO, ILL., PIĄTEK, 11-GO WRZESNIA (SEPTEMBER), 1959

Telephone BRunswick 8-8700

7c

"NIE ODSTAPIMY OD ZASAD", MÓWI EISENHOWER

Rada Gubernatorów Żąda Zakończenia Strajku

Od Wczoraj Do Dzisiaj

—POLONIA
—AMERYKAŃSKA
—A CHRUSZCZOW

Bardzo jasne, silne i zdecydowane stanowisko zajęła Polonia amerykańska wobec przyjazdu Chruszczowa do Ameryki.

Uznając w pełni dobre kierownictwo nawa państwową w ręku prezydenta Eisenhowera, nie może jednak Polonia amerykańska zgodzić się na przyjmowanie Chruszczowa jako reprezentanta kraju, który zakął Polskę w niewolę komunistyczną.

Silna deklaracja prezesa ZNP i prezesa Kongresu Polonii Karola Rozmarka wyraźnie określa rolę Polonii, jako nie idącą na żadne kompromisy, na żadne ustępstwa wobec wizyty Chruszczowa, nie idącą na żadne przyjęcia dla Chruszczowa lub żadne powitanie go. Nasze stanowisko jest zdecydowane jasne i domaga się usunięcia wojsk rosyjskich z Polski, prawo ludności Polski do wolnych wyborów i decydowania o swym własnym losie.

Takie stanowisko zajęła również nasz stanowy Wydział Kongresu Polonii na stan Illinois, o czym już pisaliśmy obszernie.

Ostatnio zastanawiał się nad tą sprawą także stanowy Wydział Kongresu Polonii w New Yorku.

Zebrani uchwalili jednomyślnie następujące wnioski:

Wydział Stanowy Kongresu Polonii w New Yorku dołączył się w związku z wizytą Nikity Chruszczowa do poważnej i dobrze przemyślanej akcji protestacyjnej: — American Friends of Captive Nations, Conference of Americans of Central and Eastern European Descent i Assembly of Captive European Nations.

Zebranie poleciło i powierzyło zarządowi Wydziału Stanowego opracowanie deklaracji (statement) — w związku z przyjazdem N. Chruszczowa, (Dokończenie na str. 2ej)

Młodzi Warszawiacy Jadą Dookoła Europy

Warszawa. (P) — O Tysiąclecie Państwa Polskiego, o rozwoju Ziemi Zachodnich, o życiu młodzieży w Kraju i o dorobku kulturalnym i gospodarczym Polski informować będą Polaków na obczyźnie młodzi warszawiacy, którzy samochodami udali się w podróż dookoła Europy. Grupa podróżników — składająca się z siedmiu członków Związku Młodzieży Socjalistycznej — zwiedzi Czechosłowację, Austrię, Szwajcarię, Włochy, Francję, Belgię, Niemiec, Republikę Federalną i Niemiecką Republikę Demokratyczną.

Wysokie koszty produkcji w wydawaniu Dziennika Związkowego i wzrastająca stale drożyna materiałów drukarskich, robocizny, zmuszają Wydawnictwo do podniesienia prenumeraty i podniesienia ceny numeru Dziennika. Inne pisma Polonijne już dawno temu podniosły cenę numeru swych gazet.

Cena egzemplarza Dziennika Związkowego będzie wynosić codziennie:

Od Poniedziałku 14 Września

10c

Cena numeru sobotniego pozostaje ta sama 15c.

Senarzy Za Tygodniowym "Ultimatum"

Prezydent Godzi Się Na Narady z Komitetem

New York. — (UPI) — Członkowie Krajowej Konferencji Gubernatorów postanowili wykorzystać widoczną gotowość prezydenta Eisenhowera do narad i omówić z nim możliwość zakończenia 59-dniowego strajku w stalowniach.

Prezydent wysłał wczoraj wieczorem telegram do gubernatora Davida L. Lawrence z Pennsylvanii, wskazując, że gotów jest spotkać się z radą wykonawczą konferencji w celu zbadania możliwości osiągnięcia zgody w przemyśle stalowym.

Apel Gubernatorów

Lawrence i dziewięciu innych gubernatorów, demokratów, ze stanów gospodarczo najbardziej odczuwających strajk, zaapelowali do Prezydenta w ubiegłym tygodniu, aby dał im możliwość przedstawienia ciężkich strat powodowanych strajkami.

Treść telegramu Eisenhowera zdaje się jednak wskazywać na to, że Prezydent jest przekonany, iż on sam i jego Sekretarz Pracy — James P. Mitchell — uczynili wszystko, co było dotychczas możliwe, aby pomiędzy stalowniami a Unią robotników stalowni (USW) doprowadzić do zgody.

Głos Senatorów

Gubernator Lawrence, którego stan (Pennsylvania) należy do "najdotkliwiej dotkniętych" strajkiem, wysłał dziś rano swego przedstawiciela do Wilmington, Del., aby z najmłodszym gubernatorem, J. Calebem Boggs zorganizować konferencję z Eisenhowrem. Boggs jest przewodniczącym Konferencji Gubernatorów. Do komitetu wykonawczego Konferencji wchodzi pięciu demokratów oraz czterech republikanów.

W międzyczasie, senatorzy Jacob K. Javits (R-N.Y.) i George T. Aiken (R-Vt.) wydali wspólne oświadczenie domagające się, aby prezydent Eisenhower wydał jedno-tygodniowe ultimatum na zakończenie strajku. Jeśli po tygodniu nie doszło do umowy pomiędzy stalowniami a unią, wówczas Prezydent powinien zamianować Komisję w celu zbadania całej sprawy. (Komisję taką przewiduje prawo Taft Hartley, które również upoważnia Prezydenta do zakończenia strajku na 80 dni w celu "ostudzenia nerwów.")

Sekretarz Pracy, Mitchell, oświadczył, że Prezydent może wykorzystać swe uprawnienia aktu Taft-Hartley w październiku, jeśli strajk będzie trwał do tego czasu.

Rozwydrzenie Wyrastków w New Yorku i w Detroit

New York (UPI). — Grupa murzyńskich wyrastków — zgwałciła białą kobietę w Brooklynie, a banda małoletnich Portorykańczyków obstrzeliła stację straży pożarnej w bieglej nocy.

Władze porządku i bezpieczeństwa publicznego w New Yorku aresztowały już 425 wyrastków za różne wykroczenia. Aresztowania te obejmują okres od 1 września, w którym wybuchły "wojny" i inne zdziczenia wśród nieletnich chuliganów. Z poprzednich aresztowaniami, miejscowe domy poprawcze i zakłady karne mają już pod opieką 859 wyrastków.

Kryzys przestępczości małoletnich w New Yorku wzma-

ga się z dnia na dzień do tego stopnia, że gubernator Nelson A. Rockefeller zwołał do Albany pospieszną konferencję, aby radzić nad środkami zaradczymi.

Detroit (UPI). — Czterech policjantów zostało ciężko rannych podczas próby rozprawienia dwóch band chuligańskich (białej i czarnej) staczających krwawą walkę na ulicy. — Zwłaczający się wzajemnie miłości, na widok patroliki policyjnej, zapomnieli o swoich powodach bijatki i rzucili się na policjantów. Oszalełym policjantom przyszło odnieść, która aresztowała kilkunastu co burzliwych wyrastków.

Jeleń Albo Lubi Myśliwca, Albo Też Broni Wiewiórek

Columbus, Ind. — (UPI) — Podzielone tu panują zdania co do zachowania się jednego jelenia, który życie zatruwa myśliwcowi, Carlowi McKinney. Jedni powiadają, że jelen "rzeczywiście zakochał się" w myśliwcu, a drudzy utrzymują, że jest wręcz przeciwnie: — że jelen postępuje swoim broni życia wiewiórek.

Rzecz cała ma się tak: — gdy McKinney poszedł polować na wiewiórkę dwa tygodnie temu, to z lasu wyszedł potulny jelen i z całą ufnością netylko poszedł do myśliwca, ale chciał się do jego samochodu dostać.

Odpędzony, jelen pozostał tylko kilka kroków za myśliwcem. Albo, okrążając go, potrafił gałęziami drzew i a-

larmował wiewiórkę, które się niezwłocznie kryły.

I to samo powtarza się każdego dnia. McKinney nie może wiewiórek upolować, przez jelenia. Doszło już do tego, że zafrasowany myśliwy chciał jelenia "przekupić" i nawet dzielił się z nim obiadem. Jeleń jadł wszystko poza cebulą i nadął uporczywie towarzyszył myśliwemu w łowach.

Komitet Laosu Już Gotów; Apel Tybetu Rozpatrywany

(UPI) — Komitet zamianowany przez powszechne zgromadzenie Narodów Zjednoczonych w celu zbadania następnictwa komunistycznego w Laosie, odbywa dziś pierwszą tajną sesję, w celu omówienia planów przed swym odjazdem do zbadania sprawy na miejscu — w indochińskim królestwie, walczącym z rewoltą i najazdem komunistycznym.

Do komitetu wchodzi: Sztokholm, Szwecja; Japonia, jako przewodniczący; Habib Bourguiba z Tunisu, gen. Heriberto Ahrens z Argentyny i Ludovico Barriera di San Pietro z Włoch. Komitet odbędzie naradę z ministrem spraw za-

granicznych Laosu, Champa-nem Panya.

Drugi apel kryzysowy z Azji, mianowicie rozpaczyli apel Dalaj Lamy, aby ratować Tybet przed ludobójstwem komunistów chińskich, spotkał się w Narodach Zjednoczonych z bezradnością.

Żadne z państw nie chce wystąpić w imieniu Tybetu ze skargą przeciw komunistycznym Chinom.

Amerkański Departament Stanu "powitał" apel Dalaj Lamy, lecz odmówił odpowiedzi na pytanie, czy Stany Zjednoczone zgłoszą wniosek, aby sprawę Tybetu umieścić na kalendarzu obrad Narodów Zjednoczonych.

Wylecieli z Delegacji, Bo Oponowali Wizycie Chruszczowa w Szwecji

Skład Delegacji Szwedzkiej Do Narodów Zjedn. Będzie Bez Konserwatystów

Sztokholm. (UPI) — Jarl Hjalmarsson, przywódca konserwatywnej opozycji, został usunięty z delegacji szwedzkiej do Narodów Zjednoczonych za swój udział w oponowaniu wizycie sowieckiego premiera Nikity Chruszczowa w Szwecji ubiegłego miesiąca. Chruszczow, jak wiadomo, skasował w ostatniej chwili (na kilka dni przed terminem) swą wizytę w krajach skandynawskich.

Dwaj inni konserwatyści szwedzcy, Gunnar Svaerd i Kurt Everloev, sami zrezygnowali z delegacji na wiadomość o wycofaniu z niej Hjalmarssona.

Minister spraw zagranicznych Osten Unden, socjalista, odwołując Hjalmarssona z delegacji, wytknął mu jego wysiłki w kierunku organizowania anty-chruszczowskich demonstracji w Szwecji.

"W polityce zagranicznej rządu jest jedność, której celem jest utrzymać Szwecję poza jakąkolwiek wojną w przyszłości" — oświadczył minister Unden. "Ta polityka wymaga od przedstawicieli rządu pewnej sumy odpowiedzialności i rozważań."

Haha! Niema To Jak w Domu!



Filipiny Trzymają Wojska w Pogotowiu Do Wysłania Ich Na Pomoc Laosowi

Amerkańskie Siły w Dwóch Bazach Na Filipinach Są Również Przygotowane Do Akcji

Manila. — (UPI) — Wyborowe wojsko filipińskie znajduje się na stopie pogotowia bojowego i gotowe do ruszenia do Laosu "na chwilowy rozkaz" — ujawnił dzisiaj rzecznik Departamentu Obrony.

W tym samym czasie rzecznik wojskowy Stanów Zjednoczonych oświadczył, jako amerykańskie siły morskie w bazach Sangley Point i Subic Bay oraz lotnictwo amerykańskie w bazie Clark Field są również przygotowane na taką ewentualność każdej chwili.

Rzecznik sił amerykańskich podkreślił jednak, jako dotychczas nie było żadnego pogotowia zarządzone, ani też nie ma dotychczas żadnej rozbudowy sił amerykańskich na Filipinach w rezultacie agresji komunistycznej w Laosie.

SEATO jest obowiązane do obrony Laosu

O pogotowiu wojsk filipińskich do możliwej interwen-

cji w Laosie podał major Pat Garcia.

Zastrzegł on się, jako ostateczna decyzja o przejsciu do akcji będzie zależna od cywilnych przywódców filipińskich, chociaż Filipiny posiadają już do 3-ich lat nakreślony plan takiej pomocy dla Laosu w ramach SEATO (South - East Asia Treaty Organization).

Laos nie jest członkiem SEATO. Jednakże może liczyć na pewną pomoc z tej strony, ponieważ jest ona przewidziana przez to przyznanie, skoro tylko będzie niezbity dowód bezpośredniego wspomaganie piątej kolumny komunistycznej w Laosie przez komunistyczny Północny Wietnam lub komunistyczne Chiny.

Batalion z dywizji "Bolo"

Major Garcia powiedział, że znajdująca się na stopie pogotowia siła tworzą wojskowi wybrani z pierwszej regularnej dywizji piechoty "Bolo", uważanej przez wojskowych amerykańskich za najlepsze wojsko bojowe w Azji.

Dywizja ta posiada ekwipunek amerykański. Dowodzą nią dywizjownicy i dywizja ta ma za sobą doskonałe przeszkolenie w walkach po dzunglach. Widziała akcje na froncie koreańskim i przez cztery lata walczyła z bandami piątej kolumny komunistycznej na Filipinach.

Major Garcia twierdzi, jako jeden batalion "Bolo" może znaleźć się w Laosie "każdej chwili, skoro padnie rozkaz" w razie potrzeby interwencji ze strony SEATO.

Porozumienie Nasser-Saud

Kair. (DP). — Oficjalne koła egipskie stwierdzają, że w rozmowach prowadzonych w Kairze prezydent Zjednoczonej Republiki Arabskiej Nasser i król Arabii Saudyjskiej Saud osiągnęli "całkowite porozumienie".

Nasser przyjął zaproszenie do Arabii Saudyjskiej.

Czou Zarządził Naradę Komitetu w Sprawie Indii

Tokio. (UPI) — Radio komunistycznego reżimu chińskiego w Pekinie podało dzisiaj o zarządzeniu przez premiera Czou En-lai nadzwyczajnego zebrania stałego komitetu "Narodowego Kongresu Ludowego" komunistycznych Chin, w celu przedyskutowania zatargu granicznego z Indiami.

W Tokio niektórzy obserwatorzy sądzą, że Komitet zapoczątkuje antyindyjską kampanię, a może nawet anty-indyjskie demonstracje i przykłaśnie notom przesłanym ostatnio przez Czou indyjskiemu premierowi Nehru.

104 Miliony Na Kanał Sueski — Mówi Runciński

Kair. — (UPI). — Urzędnik Banku Światowego, p. Józef Runciński, oznajmił po otwarciu wstępnej mowy o pożyczce przez tę instytucję 104 milionów dolarów na sfinansowanie rozbudowy Kanału Sueskiego.

Kłótnia, jaka toczy się na tym tle z powodu zamknięcia przez Egipt kanału dla żeglugi izraelskiej i spowodowała wrzawę tu, w Washingtonie i w Tel Awiw — prawdopodobnie nie przeszkodzi w ukończeniu tej pożyczki.

Runciński, dyrektor operacji Banku Światowego, w Ażji i na Środkowym Wschodzie, odleciał dzisiaj do Waszyngtonu po dwudniowej wizycie w Kairze. Powiedział on jako większość detali jest już opracowana.

Nehru Odrzuca

New Delhi. — (UPI). — Premier Nehru odrzucił dzisiaj pośrednictwo Kremla w indyjskim zatargu granicznym z komunistycznymi Indiami, oświadczywszy dziennikarzom o swym oponowaniu wtrącaniu się mocarstw w wielkiej czwórki do sytuacji spowodowanej przez naruszenie terytorium Indii przez wojska czerwonych Chin.

Natomiast Zmiana Taktyki i Metody Jest Wskazana

Prezydent Wzywa Do Grzeczności w Witaniu Nikity

Washington (UPI) — Prezydent Eisenhower ponownie wezwał sowieckiego premiera Nikitę Chruszczowa, aby przybył do Waszyngtonu z "konstruktywnymi ideami, planami, a nie z "podejrzeniem, pogroźkami lub upartym uprzedzeniem".

W telewizyjno radiowej mowie wygłoszonej wczoraj wieczorem, Prezydent zapewnił naród, że do rozmów z sowieckim dyktatorem przystąpi "grzecznie i z szczerą otwartością, a bez jakiegokolwiek osłabienia stanowiska amerykańskiego".

Wartość Odpowiedzi

Prezydent wezwał Amerykanów do przyjęcia sowieckiego premiera z "grzecznością i powagą" i wyraził przekonanie, że jeśli takie przyjęcie umożliwi Chruszczowi "prawdziwą ocenę ducha i sumienia amerykańskiego", to fakt taki może przynieść "tysiąc razy korzyści" w rozwiązywaniu problemów zimnej wojny.

Mowa Prezydenta była niejaką przygotowaniem gruntu pod naradę z Chruszczowem, który do Stanów Zjednoczonych przybywa w przyszły wtorek.

"Głęboka Nadzieja"

Prezydent przedłożył sprawozdanie ze swej zeszłotygodniowej wizyty w państwach zachodnio-europejskich i podkreślił, że przywódcy Niemiec Zachodnich, Anglii i Francji wyrażają różne oceny wartości rozmów z Chruszczowem, ale że zgodzili się na to, że jego (Eisenhowera) wysiłek w celu "roztopienia lodów zimnej wojny" jest "najwidoczniej konieczny".

"Przywódcy światowi stoją przed epokowym wyborem drogi. Jeśli nam się uda poprawić atmosferę wzajemnego zrozumienia i poważnych zamiarów (pokojowych), to będzie w ó w c z a s możliwości przystąpić do odrzucenia nadziei na rozwiązanie zagadnień, które nas dzielą."

"Żywie głęboka nadzieja, że jakiś prawdziwy postęp będzie zrobiony w tym kierunku, choć nikt nie może tego z całą pewnością przepowiedzieć."

Zasady i Taktyka

"Jeśli sowiecki premier ma jakieś konstruktywne idee i plany, któreby się mogły stać podstawą rzeczowych układów w spornych sprawach, to z radością podejmemy sposobność omówienia ich z naszymi sojusznikami," mówił Prezydent.

Eisenhower ostrzegł równocześnie, że Stany Zjednoczone nie ustąpią ani na krok od swoich podstawowych zasad.

Aby Nas Poznał

Prezydent zaznaczył, że następstwem rozmów z Chruszczowem może być zwolnienie narad szczytowych. To jednak zaważone jest stanowczymi zapewnieniami Rosji, że uszanuje nasze stanowisko w Berlinie i że jest gotowa do złożenia naprężeń między-narodowych.

Wyjaśniając powody zaproszenia tu Chruszczowa, Eisenhower oświadczył, że chciał dać sowieckiemu premierowi sposobność "poznać Amerykę i Amerykanów... zobaczyć i odczuć wielkość, kwitnącego narodu, żyjącego w prawdziwej wolności."

WINA i KARA

Powieść z życia wielkomińskiego
DZIEJE NIESZCZĘŚLIWEJ KOBIETY
Napisał H. M.

340 (Ciąg dalszy)

Wzrok księżnej skierował się mimowoli ku zjawiającej się Karli, której niepodobna było odmówić urody.

Lecz księżna była tak doskonałą zjawiską, że zaraz na pierwszy rzut oka poznała, że charakter rzekomej jej córki nie jest wzorowy, lecz mieści w sobie wiele wad. Tym bardziej odpychała ją coś od obcej dziewczyny, którą narzucono jej za córkę prawie przemocą.

Pochylając lekko głowę na ukłon Karli, odpowiedziała zimno:

Sąd rozstrzygnął, że pani jest moją córką i jako taka masz mieszkać w moim domu.

Przeciw temu protestując od pierwszej chwili, a moje serce wzdryga się przed uznaniem tak nieprawnej uchwały sądowej.

Moja zarobiona mi niegdyś córką dawno już odnalazłam—dodała, wskazując na Marię—i żadna moc i władza ziemiska, nie może mnie zmusić do wyrzeknięcia się prawdziwego mego dziecka.

Karla roześmiała się beczelnie i wystąpiła kilka kroków naprzód, zwracając się ku Marii:

—Ach, więc to owa pani, która ośmieliła się dotąd rabować mi moje prawa i wrócić do tego domu pod fałszywym pozorem!

Moja droga, chyba zrozumie pani, że jej rola się nie udała i należy ustąpić mi miejsca. Wierzę, że przyjdzie to pani z niemałą trudnością, wyżyć się charakteru książęcego potomka i milionowego dziedzictwa.

—Dość tego, proszę nie obrażać mojej córki!—zawołała obrażona księżna, stając przed Marią.—Ona pozostaje pod moją opieką.

Wprawdzie umiała sobie pani wymusić w sądzie prawo pozostawania w tym domu, czemu na razie przeskodzić nie mogę, lecz poza tym nie będzie między nami żadnej łączności i nigdy też pani nie uznaj za swą córkę!

Maria nie zdołała dłużej utrzymać łez i odezwała się cicho do matki:

—Pozwól mi, matko odejść! Dla świętego spokoju wolę zamek opuścić!

—Nie, ty pozostań tutaj, Mario!—zawołała energicznie księżna.—Nikt nie ma prawa, wydawać ci jakichkolwiek poleceń, bo na razie ja jestem jeszcze w zamku panią!

Nie pozwolę cię obrażać, choćbym miała zdobyć się na ostateczne kroki!

Z panią nie mamy nic więcej do mówienia—zwróciła się oschle do Karli.—Pokoje dla pani przeznaczone, wskaże jej moja służba, a o resztę pewnie będzie się starał pani opiekun!

—Oczywiście, że będę się starał!—zawołał zuchwale książę.—Jako opiekun mojej bratanicy, żądam, aby w tym domu miała stanowisko, jakie jej przynależy! Nie zniósłbym, gdyby moją pupilkę chcieli ograniczać w jej prawach.

—Proszę to mnie pozostawić stryjaszku!—wtrąciła się przybyła z cynicznym miną.—Nie należy do ludzi, którzy pozwalają sobie pomiać, lub dawać się lekceważyć, a należnych praw potrafią strzedz sama. Jako zawodowa jeźdźczyni na koniu, przyzwyczaiłam się do energicznego postępowania i mam prawie męski charakter.

Przy słowie „jeźdźczyni,” księżna zadrżała i z tajoną odrazą spoglądała na piękną, zgrabną dziewczynę, której oblicze i zachowanie nosiło wyraźne ślady i wpływ dotychczasowego życia.

—Brawo, Karlo!—zawołał z uśmiechem książę.—Widzę, że nie dasz się wziąć za głowę!

Sądzę, że twoja matka przyjdzie szybko do przekonania, że lepiej żyć z tobą na dobrej stopie, niż ożynie z ciebie nieprzyjaciela.

—Będzie to trudne trochę dla mej matki!—zauważyła Karla, rzucając wrogie spojrzenia na Marię—dopóki da na siebie wpływać i podjudzać się innym osobom! A teraz zaprowadź mnie stryjaszku do mego pokoju i każ przywołać moją pokojową, która czeka na dole!

Zegnam cię, droga!—dokończyła, pochylając ironicznie głowę.

Z podniesioną dumnie głową wyszła z pokoju i jeszcze za drzwiami słychać było jej głośny, szorstki śmiech. Księżna patrzyła przerażona na Marię, a ta znowu na swą matkę.

—Zawodowa jeźdźczyni na koniu!—szepnęła księżna.—Istotnie wygląda na jakąś cyrkową artystkę! I taka dziewczyna ma nosić moje nazwisko, a ja muszę ją znosić w zamku obok siebie! Ach, dziecko, najlepiej byłoby uczynić ją gdybym zaraz teraz z tobą wyjechała, a ona niechby sobie tu w zamku robiła co chciała!

Przygnębiona padła na krzesło i ukryła bladą twarz w dłoniach.

Ze współczuciem spoglądała Maria na matkę, która była zbyt wrażliwą kobietą, aby nie cierpieć wśród takich nieznoszących stosunków.

Zuchwale zachowanie Karli musiało ją odpychać a z własnego domu czynić piekło.

—Nie zapominać, matko, że mniej trzeba ją potępiać, niż księżną, który jest inicjatorem i głównym sprawcą oszukańczego, niekwestionowanego planu!—mówiła do księżnej Maria.—Czy można się dziwić dziewczynie, że chwytając obu rękami szczęście, które jej książę ukazał we wspólnych kolorach i że chciała rozpocząć wspaniałe życie i nasycić się bogactwem, o którym jej on tyle naopowiadał!

Wobec stosunków, w których dotąd żyła, pokusa była tym silniejsza i trudniejsza do pokonania!

Może to nie tak dla dziewczyny jaką się wydaje?

—Jakże mam jednak znieść, aby z nią mieszkać pod jednym dachem?—westchnęła księżna.—Czy potrafię jej zuchwale usposobienie utrzymać w możliwych granicach?

Bóg sam wie, jak ten nędznik, książę, potrafił zdobyć fałszywe dowody i pozyskać kłamliwość świadków!

Jakże nie mam rozpaczować, skoro czuję się bezsilną wobec tego draba, który sprowadził mi na głowę jakąś obcą kobietę i każe mi ją uważać za córkę?

Gdy Maria zaczęła się żegnać z matką, iżby popłynęła na nowo po jej twarz.

Księżna nie chciała wypuścić z ramion Karolci, a dziecko chwyciło za szyję babkę i nie dało się od niej oderwać. Prawie siłą trzeba było dziecko odciągnąć od babki.

Karla przebrała się właśnie z pomocą pokojowej i oglądając przeznaczone dla niej pokoje, przystąpiła do okna.

(Ciąg dalszy nastąpi)

Od Wczoraj Do Dzisiaj

(Dokończenie ze str. 1-4)

wystanie tej deklaracji do Bielańskiego, do sekretarza stanu, do obu senatorów Stanów Zjednoczonych, (Javits i Keating) ze stanu New York, do wszystkich kongresmanów z terenu Wydziału Stanowego do senatora Muskie oraz do wszystkich kongresmanów pochodzenia polskiego oraz do prasy.

Dodatkowo zebranie uchwalilo wysłanie depeszy, wyrażającej uznanie za stanowisko zajęte w związku z przyjazdem Chruszczowa do senatora Doda z Connecticut, do arcybiskupa Bostonu kardynała Cushinga i do mayor'a miasta Detroit Marianiego.

Na szczególne podkreślenie zasługuje fakt, że wszystkie wyżej wymienione wnioski przeszły jednogłośnie i że na zebraniu przejawiała się nieodłączna solidarność Polonii w jej poglądach na wzięty N. Chruszczowa w Stanach Zjednoczonych.

Tak samo jak w Chicago.

Przed Jubileuszem Na Górze Św. Anny

Poręba. (P) — W przyszłym roku miją 250 lat od urzędowania pierwszego obchodu drogi Meki Pańskiej na Górze Św. Anny. W latach 1700-1709 trwała budowa pięćdziesięciu kapliczek-stacji na zboczach Góry Św. Anny w Porębie. Począwszy od roku 1710 do dziś odprawia się podczas uroczystości odpustowych przy tych kapliczkach tradycyjne obchody Meki Pańskiej.

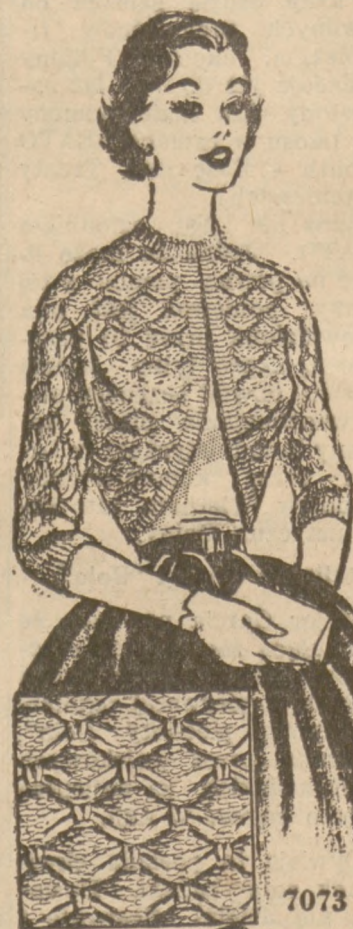
W związku ze zbliżającą się rocznicą wyremontowano kościół przykościelny pod wezwaniem Św. Anny i przystąpiono do odnowienia kaplic. W prezbiterium kościoła na ukończeniu są prace malarzkie.

Odpust w Kościele OO. Dominikanów

Warszawa. (P) — Doroczny odpust ku czci Św. Dominika, patriarchy i założyciela zakonniczego zakonu Dominikanów odbył się w kościele św. Jacka na warszawskiej Starówce, świątyni OO Dominikanów.

Uroczyste nabożeństwo z procesją eucharystyczną zgromadziło wielu mieszkańców Starego Miasta.

Dzierzga Bolerko



Wzór 7073

Bardzo ładne bolerko do ubrania z wielokolorowym strojem lub z sukienką. Do zrobienia użyć grubych drutów i tak zwanej knitting worsted.

Wzór 7073 obejmuje dokładne wskazówki dzierżenia bolerka wielk. 32-34 i 36-38.

Cena wzoru 35 centów. Należy też prosimy nadsyłać w srebrze lub w 4c znaczkach pocztowych (lecz nie airmail). Z Kanady gotówką.

Wynijcie ten kupon przy zamawianiu wzorów adresu: Dziennik Związkowy 1201 Milwaukee Ave., Chicago 22, Illinois.

Imię i Nazwisko

Adres

Miasto

No. Modelka

Prezes Rozmarek Ostrzegł Amerykę Przed Podstępą Wizytą Chruszczowa Do St. Zj.

Przypomniał Prasie Amerykańskiej Zdradziecki Napad Rosji Na Polskę Przed 20 Laty

Prasa Amerykańska Zamieściła Ten List Prezesa Rozmarka. — Komitet Przedsejmowy Budżetu Był Obecny na Posiedzeniu Zarządu Centr.

Regularne posiedzenie Zarządu Centralnego Z. N. P., połączalne przed Sejmem 33-cim odbyło się w czwartek 10-go września, o godzinie 2 po poł. pod przewodnictwem prezesa Karola Rozmarka.

Na wstępie prezes Rozmarek powołał na estradę prezesa Komitetu Przedsejmowego Budżetu i Finansów, który to Komitet został zaproszony przez prezesa Rozmarka na posiedzenie Z. C. Zostali przedstawieni i wygłosili krótkie przemówienia powitalne członkowie Komitetu: — Marian Cielmer, prezw., Chicago; Wawrzyniec Doligalski, z Wisconsin; Józef H. Krawulski, z Detroit, Mich.; Aniela C. Turczy z Delaware i Stanisław J. Majdanik z Penn.

Z kolei prezes K. Rozmarek wezwał Zarząd do uczczenia pamięci zmarłych członków.

UCZCZENIE ZMARŁYCH

„Wola Boga Pana Wszechmocnego, powołani zostali ostatnio Siostry i Bracia nasi, długoletni i nieustraszeni sędziowie i głosiciele ideałów organizacji naszej — Związku Narodowego Polskiego.

„W tych znajdując się: „Jan Wlekiński, członek Grupy 392, Chicago, długoletni i zasłużony Związkowiec od roku 1906-go, poseł naszych Sejmów 27, 28, 29 i 30-go.

„Zygmunt B. Dybowski, od roku 1928-go członek Grupy 458-iej w Cleveland, Ohio; dziennikarz, redaktor Wiadomości Codziennych, działacz polonijny.

„Jan Kaszewski, członek Grupy 239-tej w St. Louis, Mo., od roku 1894, czyli należał on do naszego Związku przeszło 65 lat.

„Wojciech Kowalski, który wstąpił do Grupy 452-iej w Hazleton, Pa., w roku 1899, przeszło 60 lat temu.

„Cześć ich pamięci. Cześć pamięci wszystkich zmarłych naszych Braci i Sióstr.

„Z pochylonem czołem żegnamy ich.

„Grupom i Gminom wyrażamy żal.

„Rodzinom zmarłych ślemy głębokie współczucie.

SPRAWOZDANIA

Po przyjęciu protokołu z poprzedniego posiedzenia i po przyjęciu korespondencji nadeszłych w ostatnich dniach zali sprawozdania urzędniczy Z. C. ze swych urzędowych czynności.

LIST DO CENZORA

Sekretarz generalny Józef Foszcz sprawozdał, że w myśl uchwały ostatniego posiedzenia Zarządu Centralnego wysłał list do cenzora Gunthera z zapytaniem, czy jest prawdą, że wysłał cenzor kablagram z życzeniami na masowe zebranie Niemców śląskich do Kolonii, wysiedlonych po wojnie z Śląska polskiego do Niemiec. W kablogramie tym, jak donosiła tutejsza gazeta niemiecka „Abendpost” miał cenzor Gunther złożyć życzenia jźzdowi Niemiec i życzyć im wolności i swobody powrotu do ziem polskich.

W odpowiedzi na ten list otrzymał sekret. gen. Foszcz list z dnia 3-go września od sekretarza cenzora, Swiderskiego, że cenzor nie ma w Pittsburghu, ale załącza wycinek z miejscowego tygodnika polskiego, który sprawę ma wyjaśnić.

Po wysłuchaniu tego listu, Zarząd Centralny zdecydował, że list sekretarza cenzora nie wyjaśnia niczego i nie odpowiada bezpośrednio na zadane cenzorowi pytanie, wobec tego zażądał Zarząd Centralny od cenzora Gunthera ponownie wyjaśnienia, czy cenzor domagał się od niemieckiego dziennika sprostowania, iż nie jest on prezesem Związku i że nie występował w kablogramie jako prezes ZNP i czy zażądał by „Abendpost” wiadomość tą sprostowała?

Cena wzoru PIĘĆDZIESIĄT CENTÓW (50c).

Należy też prosimy nadsyłać w srebrze lub 4c w znaczkach pocztowych (lecz nie airmail) z Kanady gotówką.

Wypełnijcie ten kupon przy zamawianiu wzorów, adresu: Dziennik Związkowy 1201 Milwaukee Ave., Chicago 22, Illinois.

Imię i Nazwisko

Ulica

Miasto

No. Modelka

Rozmiar (Size)

Helkowska, dyrektorka Karolina Spisak, dyr. Bonawentura Migala, dyr. Jan Ulatowski, dyr. Henryk Spindor, lekarz naczelny dr. W. Sadlek i szef assekuracji Tad. Jasiorowski.

Posiedzenie dr. Lisowskiego.

Wiceprezes Lisowski, który uśępuje ze swego urzędu, oświadczył, że jest to jego ostatnie posiedzenie Zarządu Centralnego, na którym urzędzie jako wiceprezes i korzysta z okazji aby pożegnać się z Zarządem Centralnym i podziękować za współpracę dotychczas mu okazaną przez dyrektorkę i dyrektorki z prezesem Rozmarkiem na czele.

Nastąpiło z kolei zatwierdzenie poleceń poszczególnych komitetów.

Finanse

Wiceprezeska Franciszka Dymek jako przewodnicząca Komitetu Finansów i Kontroli przedłożyła do wypłacenia rachunki liczące, między innymi sumę \$101,052 za 309 wypadków śmierci polonietnich i sumę \$3,000 za 3 wypadki śmierci maloletnich.

Rozwój

Dyr. Jan Ulatowski będący prezesem Komitetu Rozwoju przedłożył do przyjęcia nowych członków ubezpieczonych na sumę \$610,500, jako rezultat pracy werunkowej.

Młodzież

Dr. Stefan Lisowski, jako przewodniczący Komisji Młodzieży przedłożył do aprobaty polecenia wyasygnowania gminom i grupom prowizji na prowadzenie różnych młodzieżowych chorów młodzieżowych i grupom tańców narodowych.

W końcu stwierdził prezes Rozmarek, że nie powinniśmy góscinnie witać Chruszczowa, ale przeciwnie całe społeczeństwo powinno żądać oswoobodzenia z niewoli rosyjskiej narodów uciślanych przez komunizm.

Oświadczenie to zamieszczają listne pisma amerykańskie co stwierdzają wycinki, jakie już nadchodzą do naszych biur.

Sprawy rutynowe od ostatniego posiedzenia do dnia dzisiejszego załatwiane były normalnie.

Karol Rozmarek Prezes Z. N. P.

DALSZE SPRAWOZDANIA

Dalej zali sprawozdania: Wiceprezeska Franciszka Dymek, wiceprezes dr. Stefan Lisowski, sekretarz gen. Józef F. Foszcz, dyrektorka Kat. Ziembas-Dienes, dyrektorka Bronisława

List z odpowiedzi na pismo Wydziału Oświaty z dnia 25-go sierpnia wystosowane do superintendenta tutejszych szkół miejskich w sprawie rozszerzenia programu wykładowego przez dołączenie nauki języków obcych, Benjamin C. Willis z Board of Education, City of Chicago, dziękując za zapewnienie współpracy i kooperacji Wydziału Oświaty Z.N.P. w tej sprawie, która ma na względzie wprowadzenie wykładowych języków polskiego w tutejszych szkołach wyższych i elementarnych.

Podziękowanie od Ks. Klaudiva Kłarkowskiego, profesora Seminarium Przygotowawczego im. Arcybiskupa Quigley — za otrzymanie dla studentów książki polskiej.

Wsparcia

Dyr. B. Migala jako członek Komitetu Wsparcia i Pomocy przedstawił polecenie odnowienia wsparcia dla 53 członków. Zatwierdził po

raz pierwszy wsparcie dla 19 członków.

W okresie sprawozdawczym zmarło 10 członków pobierających zapomogę z Funduszu Starców.

Po przyjęciu sprawozdań rzeczownika ZNP adw. Kazimierza Miodowicza i sprawozdania kontrolera Józefa Bronarsa i po omówieniu nowych spraw, Zarząd Centralny odrzucił się do działu.

Wydawnictwa ZNP

O godzinie 11-iej rano odbyło się posiedzenie zarządu Korporacji Wydawnictw Związkowych, na którym zarządca J. S. Świerczyński zali sprawozdanie ze swej działalności. Kontroler ZNP Józef Bronars zali sprawozdanie z ostatniego sejmiku w Minneapolis i przedłożył swój raport na Sejm 33-ci w Hartford, Conn. Z raportu wynika, że wydawnictwa związkowe są w pierwszorzędnym stanie finansowym i kończą czterolecie pracy wydawniczej nadwyżką i dochodem.

Sprawozdanie finansowe kontrolera Bronarsa przyjął i zatwierdził Zarząd Korporacji.

Po załatwieniu spraw rutynowych, po zatwierdzeniu rachunków Zarząd Korporacji odrzucił się.

Odbudowa Teatru Wielkiego Postępuje

Warszawa. — (P) — Cztery lata ton waży stalowa konstrukcja dachu, który zmontowany zostanie nad sceną Teatru Wielkiego Opery i Baletu w Warszawie. Teatr Wielki, zniszczony podczas oblężenia Warszawy we wrześniu 1939 roku, jest od paru lat odbudowywany i przewiduje się, że pierwsze przedstawienie odbędzie się tam w listopadzie 1962 roku.

Sala widowiskowa mieścić będzie dwa tysiące miejsc. Oprócz tego gmach Teatru Wielkiego pomieszczy kilka sal studium operowego, dwie sale baletu, salę prób z obszerną sceną, salę orkiestry i chóru, a także wiele innych niezbędnych pomieszczeń. W kilku salach zgromadzone zostaną eksponaty muzealne, obrazujące historię opery i baletu w Polsce.

Dyrektorem Teatru Wielkiego i Baletu w Warszawie jest znany reżyser, twórca Teatru Polskiego w Stolicy — dr. Arnold Szyfman.

Remont Kościoła w Racławicach Śląskich

Katowice. (P) — Zakończono ostatnio generalny remont dachu kościoła w Racławicach Śląskich. Zniszczona przez wojnę świątynia szybko wraca do dawnego wyglądu. Obecnie trwają prace nad polichromią wnętrza.

Apel Zw. Bojowników o Wolność i Demokr. w Sprawie „Pawiaku”

Warszawa. (P) — Społeczeństwo Warszawy na apel Związku Bojowników o Wolność i Demokrację pospieszyło, aby uporządkować teren, na którym stało oślawione więzienie „Pawiać”, wysadzone dla zatarcia śladów ich zbrodni. Na „Pawiać” od połowy XIX wieku do wybuchu Powstania Warszawskiego w 1944 roku więziono wielu najlepszych synów Polski — bojowników o wolność narodu.

W uroczystym rozpoczęciu prac nad odgruzowaniem i uporządkowaniem miejsca, na którym stało „Pawiać”, wzięli między innymi udział: sekretarz generalny Związku Bojowników o Wolność i Demokrację — wiceminister Kultury i Sztuki Kazimierz Rusinek, plk. Jan Mazurkiewicz („Radosław”) oraz znana pisarka Pola Gojawiczyńska, były więźni „Pawiać” w okresie okupacji.

Pamięć poległych bojowników o wolność uczczono przed rozpoczęciem prac minutą ciszy.

Świecenia Kapłańskie w Katowicach

Katowice. — (P) — W katedrze katowickiej święcenia kapłańskie otrzymali ks. Eugeniusz Cygan, ks. Janusz Frelich, ks. Feliks Hanusek, ks. Borys Kroczyk, ks. Jan Kurpas, ks. Bernard Manowski, ks. Emanuel Mikuta, ks. Justyn Oleś, ks. Franciszek Piekarczyk, ks. Henryk Skorupka, ks. Sylwester Sluda, ks. Jan Skuteła, ks. Władysław Student, ks. Zygmunt Trocha, ks. Romuald Waldeira, ks. Karol Wypler, ks. Jan Miłkowski.

FREE TO YOU

6 STAINLESS STEAK KNIVES

ZA NOWE KONTA OSZCZĘDNOŚCIOWE NA \$1,000 LUB WIĘCEJ

- Podarek wysłany za otrzymanie konta
- Ograniczenie jeden podarek na rodzinę — oferta wywala 10-go listopada, 1959
- Procent płacony kwartalnie
- Każde konto ubezpieczone do \$10,000 przez Agencję Rządu St. Zjed.
- Oszczędzanie — poczta — darmo
- Konta otwarte do 10-go w miesiącu zarabiają od 1go.

OTWÓRZCIE SWE KONTA TERAZ

SEACOAST SAVINGS & LOAN ASS'N
Del Mar, Calif.

UWAGA CZYTELNICZY W CHICAGO

Szybkość! Punktualność! Wygoda!

oto trzy zasady, jakimi się kierujemy w stosunku do NASZYCH CZYTELNIKÓW
W myśl naszego hasła — czy chcecie

By Chłopiec Przynosił Wam DZIENNIK ZWIĄZKOWY DO DOMU?

Nie będziecie się już więcej kłopotać z kupowaniem gazety. Znajdziecie ją zawsze na Waszym gościnnym progu. Jeżeli chcecie mieć tę wygodę — wystarczy wypełnić Kupon zamieszczony poniżej i przesłać go na adres:

DZIENNIK ZWIĄZKOWY

1201 N. Milwaukee Ave.

Chicago 22, Ill.

UWAGA:

Zamawiam niniejszym Dziennik Związkowy, który proszę doręczać mi do domu sześć razy w tygodniu, a za który obowiązuje się płać chłopcu regularnie.

KUPON

Numer domu..... Nazwa ulicy..... Piętro.....

Numer Telefonu.....

Miasto..... Zone..... Stan.....

Podpis zamawiającego.....



Na Kanwie Świata Kobiecego



Uczmy Dzieci Dobroci Dla Zwierząt Domowych

Wszelkowi sławie pi-sarz Axel Munthe, w swojej pięknej książce "Księga z Saon Michele", którą gorąco polecamy wszystkim, dla skołatanej rzeczywistości głowy, jako motto podał powiedzenie lapońskie:

— Na sądzie ostatecznym Pan Bóg najpierw zapyta się, jakim byłeś wobec zwierząt, a później dopiero, czyś był dobrym dla ludzi?...

Umieścić należałoby tę sentencję nad tablicą we wszystkich szkołach, w bu-

dynkach publicznych. W pogadankach z dziećmi, na zebraniach przy kominku po domach należy jak najczęściej poruszać to palące zagadnienie dobroci dla zwierząt.

Może wtedy uniknie się zętknięcia ze zwyrodnieniem, z brakiem poczucia, że człowiek jest nieraz gorszy od zwierzęcia, na którym się pastwi.

Oto przykład: Gospodarz o siwych już włosach, okłada niewielkiego kundla kijem. Raz pada za razem; psina aż się gnę do ziemi i wyje z bólu.

— Czegoż tak bijecie to nieszczęsne zwierzę? — pytam.

— A bo to pies nie jest po to, aby go bić? — pada cyniczna, nieludzka odpowiedź.

— A kóż to gospodarzowi powiedział, że takie jest przeznaczenie psa?

— Toć wiadomo, nie trza powiadać — odpowiada idio-ta bezczelnie.

Dlatego właśnie, żeby nie było "wiadomo" — ludzie dobrej woli muszą pouczać dzieci od najmłodszych lat, że jest hańbą pastwić się nad bezbronnymi zwierzętami, a obowiązkiem opiekowanie się nad nimi i niesienie pomocy.

Surowe ukaranie dziecka za sprawianie bólu zwierzęciu, naprowadzi je na myśl, że nie wolno tego robić. Jeśli nie zdawało sobie dotąd z tego sprawy, że krzywdzi bezbronnego, pouczenie wywrze dodatni skutek, jeśli jednakże ma wrodzone skłonności sadystyczne, jedynie baczne czuwanie nad takim od natury upośledzonym dzieckiem, może je uchronić od zwyrodnienia.

Jeżeli byśmy mogli przedstawić postępowanie w okresie dziecięcym dojrzałego bandyty, z całą pewnością dowiedzieliśmy się, że już jako dziecko postawił się nad zwierzętami.

— Ale trudno wymagać od dziecka, aby było dobre dla psa czy kota, jeśli widzi, jak rodzice źle się z nimi obchodzą.



Kapelusze i kołnierze futrzane do kostiumów i płaszczy cieszyć się będą ogromnym wzięciem w przyszłym sezonie. Tak kreatorzy amerykańscy jak i europejscy chętnie używać będą futra do przybrania strojów.

Główne Zasady Dobrego Wychowania

Głównymi zasadami dobrego wychowania są grzeczność, uprzejmość i wyrozumiałość. O wiele ważniejszym od wszystkich przepisów etykiety jest kodeks honorowy, a bez ścisłego stosowania się do tegoż, żaden mężczyzna, choćby najbardziej wypolerowany w swych manierach i formach nie może być uważany za prawdziwego dżentelmana.

Człowiek honorowy nigdy nie wykorzystuje niezręczności drugiej osoby w transakcji handlowej; nie wyzyska biednych i bezradnych. Długi pozostawione przez zmarłych rodziców, brata, siostrę albo dorosłe dzieci, uważane są

przez honorowych ludzi za długi honoru.

Osoba, której położenie finansowe jest dosyć ograniczone, nigdy nie przedstawia się za osobę bogatą, lecz zawsze żyje podług swego stanu.

Natomiast osoba zamożna nigdy nie stara się rzucić w oczy tym swoim bogactwem. Tylko ludzie mało inteligentni nie obeznani z formami towarzyskimi będą opowiadać, ile ich to lub owo kosztuje, lub ile mają dochodu miesięcznie lub rocznie.

Prawdziwie dobre wychowanie ludzi nigdy o pieniądzu nie mówią poza godzinami urzędowymi, o ile to jest możliwe.

Intymne sprawy rodzinne nie interesują osoby obce, więc nie powinniśmy się nimi dzielić. Do bardzo złej formy należy krytykowanie męża przez żonę, lub odwrotnie, przed osobą trzecią. Jak jest stosunek i jak odnoszą się ku sobie, jest ich rzeczą prywatną i nie wolno wcale sobie uśmiałych w towarzystwie obcych ludzi.

Objawy złości, bojaźni, nie-nawieści, zażenowanie i t.d. należy do bardzo brzydkich i złych form towarzyskich, więc należy zawsze panować nad sobą.

Nie należy się nigdy ujawniać o osobach nam znanych, gdyż wykazujemy wtedy brak dobrego wychowania i dajemy powody do posądzenia nas o małostkowość lub zazdrość.

Do podwładnych swych należy się zawsze odnosić grzecznie i uprzejmie, a w razie jakichś małych zawiśnień, należy osobę podwładną zawołać do swego biura i w cztery oczy zwrócić się w sposób uprzejmy z prośbą o wytłumaczenie.

Przestrzegając tych najważniejszych zasad dobrego wychowania, kierując się zawsze poczuciem honoru, zasłuży sobie na miano prawdziwego dżentelmana lub damy.

GROTA ŚW. JUDY TADEUSZA
u Ojców Dominikanów
Kościół Św. Piusa
S. Ashland Ave. przy Nineteenth St
BEZUSTANNA NOWENNA
Codzienna Msza św 8 rano—
Modlitwa Nowenny 8 wiecz.
CZWARTEK
Suma 10 rano. Cicha Msza św
12:00 w południe
GODZINY ŚWIĘTE 6:30—8:00 wiecz
W NIEDZIELE SOLENNA
GODZINA ŚWIĘTA 3 po połud
INTENCJE PRZYMOWANE
O KAZDYM CZASIE CANA 6-0076
REV. EDWARD L. HUGHES O.P.
S. T. L. Dyrektor

Piękny i Nowoczesny Ogród
WILLOW-WEST INN
& PICNIC GROVE
83rd i Willow Springs Road
Willow Springs, Ill.

Central Furniture Mart
Kompletny Zapas
w całym kraju ogłoszonych
wyróbów
TERAZ!
Niezwykłe dyskonta na importowa-
nych niemieckich HI-ITS
1348 N. Milwaukee Ave.
Otwarte codziennie do 9tej wiecz.
Sobota do 6 wiecz. Niedziela 12-3.

Przepisy Na Smaczne Babki

BABKA ZWYKŁA
¾ filiżanki mleka
2 kawałki drożdży
3 filiżanki mąki
12 jaj
½ łyżeczki soli
1 filiżanka masła
½ filiżanki cukru
Utartą skórkę z cytryny.

Rozpuścić drożdże w mleku z dodaniem trochę cukru i filiżanki mąki, wyrobić i odstawić do wyrośnięcia. Ubić jajka z solą w osobnej misce. Urobić masło na śmietankę i stopniowo dodawać resztę cukru. Do wyrobionego masła dać ubite jajka i wyrośnięty zaczyn drożdżowy, potem dodać otartą skórkę z cytryny, resztę mąki i zapach jakiego się lubi. Po dobrym ubiciu odstawić ciasto do wyrośnięcia. Zdusić i znów pozwolić aby wyrosło. Po drugim wyrośnięciu dać do masła wymarowanej formy na babę i gdy znów wyrośnie wstawić do pieca 350 F. na 50 minut.

Gospośom może się zdawać, że babka ta ma za dużo drożdży, ale nie radzimy próbować z mniejszą ilością.

ŁAMANCE Z MIODEM
2 filiżanki mąki
¾ filiżanki cukru
2 jajka

To wszystko urabia się na twarde ciasto, rozwałkowane i piecze się, pokrajane w wąskie paski, lub kwadraciki. Piec 350 F. około 10 minut.

Wyłożone łamance na półmisku polewa się masą makową, którą się przyrządza w ten sposób: Oparzyć mak wrzącą wodą i pozostawić go tak długo w wodzie aż dobrze napęcznieje, potem przelać przez sito i zmieść go na maszynce najdrobniejszym nożem. Przemleć zarazem oczyszczone migdały z dodatkiem cukru. Rozprowadzić tę masę słodką śmietanką. Zamiast cukru i śmietanki można użyć miodu. Wrzucić garść pokrajanych migdałów i tyleż rodzynków białych i polać tym łamance.

CIASTO ZE SUCHARKÓW
¾ filiżanki mąki
½ łyżeczki proszku do pieczenia
2 filiżanki utartych sucharków (zwieback)
¾ filiżanki cukru
3 jajka
¼ łyżeczki soli
1 filiżanka masła.

Jedną trzecią masła (½ filiżanki) wyrobić na gładką masę z utartymi sucharkami. Włożyć tę masę do okrągłej 9 calowej formy i ugnieść lekko.

Osobno ubić jajka na pianę i dodawać po jednej łyżce cukru, mieszając cały czas. Resztę masła (¾ filiżanki) utrzeć na śmietanę, dodać cukier wyrobiony z jajkami i stopniowo dodawać mąkę przesianą z proszkiem do pieczenia i solą, mieszając cały czas. Wlać do formy wyłożonej utartymi sucharkami, wstawić do średnio gorącego piekarnika i piec przez 30 minut.

LUKIER

Ucierać przez pół godziny pół funta maczki cukrowej z dwoma białkami, dodając po trochu soku cytrynowego lub zapachu cytrynowego.

Lekarstw Nie Można Trzymać Długo

Jodyna jest zmieszana z alkoholem. Jeśli butelka jodyny nie jest szczelnie zamknięta, tran-traci świeżość. Syropy na kaszel; krople do oczu: Jeśli stoją kilka miesięcy należy je wyrzucić, gdyż straciły swoją wartość leczniczą. Aspiryna: Nie kupuj zbyt wiele proszków za jednym razem. Świeża aspiryna jest pożytecznym środkiem leczniczym, ale po krótkim czasie rozkłada się na dwa kwasy, które mogą być bardzo szkodliwe. Witaminy: uważaj na swoje zapasy. I one także mają ograniczony czas życia (zwłaszcza na pudełku figuruje granica czasu).

Tran: Jeśli butelka nie jest szczelnie zamknięta, tran-traci świeżość.

Syropy na kaszel; krople do oczu: Jeśli stoją kilka miesięcy należy je wyrzucić, gdyż straciły swoją wartość leczniczą.

W sumie: 1) nie trzymaj w swojej domowej apteczce dużego zapasu lekarstw; 2) Używaj tylko lekarstw, które stoją u ciebie niedługo; 3) Pilnuj, aby wszystkie lekarstwa były szczelnie zamknięte. Używaj nie przepuszczających powietrza naczyń dla przechowywania. d ro bnych lekarstw, ale pilnuj, aby każda pozycja była szczegółowo opisana (nazwa i data kupna lekarstwa); 4) Trzymaj bandaż, watę i plastry w szczelnie zamkniętych naczyniach; 5) Nigdy nie odgađuj pochodzenia tabletek, czy lekarstw i nie używaj go, jeśli nie masz stuprocentowej pewności, co to jest i do czego służy.

Rady Praktyczne

Materiały połykające wycierać czarną wełnianą szmatką, w mieszaninie z 9 części wody na jedną część salsmu (sal-ammoniac), a praso-wać z lewej strony.



Pończochy nylonowe bez szwów (seamless) noszone będą do stroju wieczorowego w następnym sezonie. Pończochy te nabyć będzie można w kolorach najbardziej zbliżonych do koloru sukni wieczorowej.



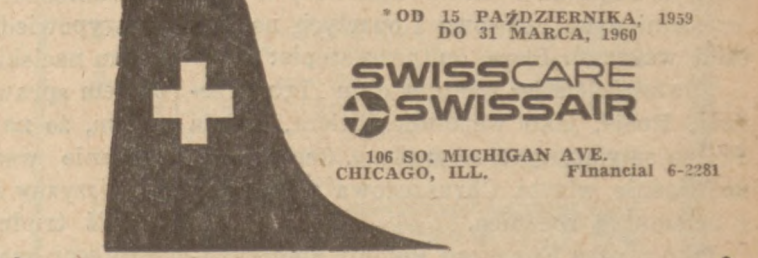
Męski styl kapelusza filcowego, które cieszyć się będą wielkim wzięciem w sezonie jesiennym wśród modnych pan.

Spotkanie Po Rozłace w St. Zj.

Możecie krewnych lub przyjaciół sprowadzić do St. Zj. drogą powietrzną z POLSKI lub z innych krajów europejskich, korzystając z planu przedpłaty SWISSAIR. Wizy, formalności, połączenia... wszystkie te sprawy załatwiane są przez Waszego agenta podróży lub w biurach Swissair.

• Codzienne loty • Łatwe warunki płat
• Niskie ekonomiczne ceny ze specjalnym dyskontem 30% dla imigrantów • Wspaniała obsługa kabino-wa wielojęzycznej załogi.

Udajcie się do Waszego agenta podróży po wszelkie szczegóły. Specjalna broszurka, dotycząca naszego planu przedpłaty na PODRÓŻ Z POLSKI wysyłana na żądanie.



106 SO. MICHIGAN AVE.
CHICAGO, ILL. Financial 6-2281
OD 15 PAŹDZIERNIKA, 1959 DO 31 MARCA, 1960

Jak Utrzymać Bujne i Puszyste Włosy

Utrzymanie czystości skóry na głowie jest jednym z warunków utrzymania zdrowych, puszystych i bujnych włosów. Jeszcze w świecie starożytnym, od najdawniejszych czasów dbano o estetykę i piękność skóry oraz bujność włosów. Kobiety dokładały wszelkich usiłowań by podnieść swą urodę za pomocą misternych i strojnych fryzur. Im pomysł był oryginalniejszy, tym więcej czasu wymagało uczesanie, tym większe pochwały i zachwyt uzyskiwały uroczyste właścicielki tej cudnej fryzury.

Nieumiejętna pielęgnacja lub brak takowej, w wielu wypadkach doprowadziły do zaniku pięknych i bujnych włosów. Należy uświadomić sobie, że nie ma włosów tak silnych i zdrowych, których by nie potrzeba było pielęgnować. Racjonalna pielęgnacja, jako jeden z najważniejszych czynników sprzyjających porostowi włosów, powinna być ogólnie powszechnie przestrzegana i stosowana.

Dobre Wychowanie
Dobrze wychowana osoba nigdy nie będzie się pytała drugiej osoby by ta odgađia jej wiek, chociażby wyglądała bardzo młodo na swój prawdziwy wiek.

Jest to bardzo ambarasujące dla zapytanej osoby, która często nie ma pojęcia o wieku pytającej się osoby a nie chce jej rozgniewać, podając wiek jaki sądzi.

A zresztą cóż z tego, kiedy zapytana osoba nie zgadnie. Najczęściej schlebiać będzie to tej drugiej osobie.

Pound Cake Is Tasty With Well-Brewed Tea



Old-fashioned pound cake loaf, brandy-flavored dates and spiced lemon slices are fine accompaniments for tea. Be sure that tea is prepared correctly for this traditional treat.

Some time ago, at the Newspaper Food Editors Conference in New York, there was a "Boston Tea Party" given for the visiting food experts.

First, everyone was shown how to make a really fine cup of tea: Use one teaspoon of tea or one bag for each cup. Use water that is boiling. Brew three to five minutes. Seal pot or cup before making the tea.

Old-fashioned pound cake, brandied dates and other taste-tempters were served.

Old-Fashioned Pound Cake Loaf
Three cups sifted cake flour, 1½ teaspoons double-acting baking powder, ½ teaspoon salt, ¼

BY DOROTHY MADDOX
teaspoon mace, 1 cup butter, 1½ cups sugar, 1 teaspoon vanilla extract, 3 eggs, unbeaten; ½ cup milk.

Heat oven to 350 degrees Fahrenheit. Grease a three-quart ring mold on bottom and sides. Sift flour, baking powder, salt and mace three times.

In a large electric mixer bowl, with mixer at medium speed or "cream," mix butter with sugar and vanilla, then with eggs until very light and fluffy, about four minutes altogether.

Then, at low speed, or "blend," beat in flour mixture alternately with milk in small amounts, beating well after each addition. Bake in greased 10x5x3-inch

loaf pan at 350 degrees Fahrenheit one hour and ten minutes, or until done.

Serve as is, or dust with confectioner's sugar.

Brandied Dates
(About 1½ quarts)
Two pounds packaged dates, 1 pound brown sugar, packaged; 1 pint water, ½ to 1 cup brandy flavoring.

Pour boiling water over dates and let stand one minute. Drain dates; remove skins and pits.

Bring sugar and water to boil; add dates and simmer five minutes. Add brandy flavoring and turn into clean, hot jars. Seal and store in cool place at least 10 days before using.

TYLKO \$65²⁰ ZADATKU DO POLSKI SAS'em

Odwiedźcie rodzinę w starym kraju. Wpłaćcie tylko 10% zadatku, a spłaty rozłożcie aż do 2 lat jeśli Wam tak dogodnie!

SAS NADTO OFERUJE, CO NASTĘPUJE:

- Pierwszą klasę lub niskich cen Klasę Ekonomiczną.
- Równie dzięki radarowi loty do Europy Globalnym Ekspresem DC-7C
- Zaoszczędzenie do \$300 na biletach tam i z powrotem według Planu Familijnego SAS'a. Ważne od 15go października.
- Odbicie dodatkowe niektórych miast, bez dodatkowej opłaty, włącznie z Londynem i Paryżem.
- Tam i z powrotem w Klasie Ekonomicznej z New Yorku.

W GRUDNIU TEGO ROKU—SPECJALNE LOTY SAS NA BOŻE NARODZENIE DO POLSKI

SAS
SCANDINAVIAN AIRLINES SYSTEM
200 S. Michigan Ave., Chicago, Ill.

POMÓWCIE Z WASZYM AGENTEM SAS'a

TELEFON: HARRISON 7-4200

GRAND OPENING

FREE! Introductory Offer Salon of Beauty will give you a FREE HAIRCUT WITH EVERY Shampoo and Hair Style with This Advertisement Only THURSDAY - FRIDAY - SATURDAY

For Appointment Phone GR 7-4677

SALON OF BEAUTY

Open Daily 8-6 Mon. & Thurs. 8-9 p.m. 3455 SHEFFIELD

Dziennik Związkowy

POLISH DAILY ZGODA

Second-Class Postage Paid
At Chicago, Illinois

Published daily except Sundays, Holidays by
ALLIANCE PRINTERS
AND PUBLISHERS, Inc.
1201 Milwaukee Avenue
CHICAGO 22, ILLINOIS

Wysyłany przez Pocztę w Chicago i w Kanadzie

Wysyłany przez Pocztę Poza Granicę Chicago w U.S.

Codziennie i Sobotę
Rocznica (1 yr.) \$16.00
Półrocznik (6 mos.) 9.50
Kwartalnik (3 mos.) 6.00
Miesięcznik (1 mo.) 2.75

Tylko
Rocznica (1 yr.) \$16.00
Półrocznik (6 mos.) 9.50
Kwartalnik (3 mos.) 6.00
Miesięcznik (1 mo.) 2.75

Sobotnie Wydanie
Rocznica (1 yr.) \$8.00
Półrocznik (6 mos.) 4.00
Kwartalnik (3 mos.) 2.50

DO INNYCH KRAJÓW
Rocznica (1 yr.) \$22.00
Półrocznik (6 mos.) 13.00
Kwartalnik (3 mos.) 8.00

Na "Standach" (News-Stands) — Pojedynczy Numer Codziennie (Single Daily Copy)7c
Na "Standach" (News-Stands) — Pojedynczy Numer Sobotni (Single Saturday Copy)15c

KAROL PIATKIEWICZ, Editor-in-Chief
J. STAN, ŚWIERCZYŃSKI, Manager

Phone: All Departments BRUNSWICK 8-9700
Telephone to City Editor before 8 A. M.
BRUNSWICK 8-9707

Recepty i fotografie Redakcja nie wraza.

Głos Prezesa Rozmarka

Wychodząca w naszym Wietrznym Groźnie "Chicago Daily Tribune," mimo głoszonego ograniczania miejsca w swym poczytnym dziale "Voice of the People," zamieszczała w czwartkowym wydaniu w pełnym tekście pismo prezesa Karola Rozmarka, jako najwyższego rzecznika Kongresu Polonii Amerykańskiej, w sprawie bliskiej tutaj wizyty sowieckiego Nikity Chruszczowa. Głos p. Prezesa zasługuje na powszechne poznanie i na najszerze zastosowanie się w myśl uzasadnionych rzeczowo i opartych na faktach wskazań. Piszę o na wstępnie.

"Dwadzieścia lat temu, w dniu 17go września, Rosja, jako wspólnik Hitlera, zadała Polsce sztyletowy cios w plecy. Jest ironią, że właśnie wizyta Chruszczowa zbliża się z tą smutną rocznicą. Jako prezes Kongresu Polonii Amerykańskiej, reprezentującego 7 milionów Amerykanów polskiego pochodzenia, konferowałem z Prezydentem Eisenhowerem przy wielu okazjach, jak i z jego poprzednikami, Prezydentem Rooseveltem i Prezydentem Trumanem. Mając najwyższe uznanie dla poświęcenia naszego Prezydenta dla pokoju, uważam jednak, że byłoby z mej strony zaniechaniem mego obowiązku, gdybym nie zabrał głosu i nie wyraził sprzeciwu odnośnie wizyty Chruszczowa w Stanach Zjednoczonych.

W dalszym ciągu prezes Rozmarka pisze obszernie o okrucieństwach Chruszczowa i konkluduje:

Nadszedł czas, kiedy Amerykanie wszelkich przekonań powinni utworzyć zjednoczony front po stronie wolności i przyzwolności. Dodatkowo do religijnych nabożeństw we wszystkich protestanckich i katolickich kościołach i synagogach za ofiary komunizmu, powinny odbyć się we wszystkich miastach wizytowanych przez Chruszczowa pokojowe demonstracje ludzi z napisami głoszącymi "Wolność dla Narodów Ujawnionych." Czy jest w tym coś złego, jeśli będziemy wzywać Rosjan do poparcia swoich słów o pokoju czyniami?

Powyższy głos prezesa Rozmarka nie wymaga komentarzy. Jest on jasny, zwięzły, przedstawiający całość sprawy i co czynić należy w sytuacji, w której utytułowany ludobójca 20go wieku narzuca się nam na "gościa."

Śp. Zygmunt B. Dybowski

Z szeregu dziennikarskich i związkowych był w tych dniach mocno zasłużony w pracy dla całej Polonii amerykańskiej śp. Zygmunt B. Dybowski.

Odszedł w zaświaty po wieczną nagrodę jeden z najbardziej wartościowych ludzi naszej Polonii—dziennikarz, były żołnierz amerykański, działacz społeczny i narodowy, nauczyciel i wychowawca młodzieży.

Przestało być prawdziwe serce polskie i amerykańskie, wiernie na całej przestrzeni swego żywota służące polskiej sprawie niepodległościowej przy zachowaniu najwyższej lojalności i nieustraszonej pracy dla wielkości Stanów Zjednoczonych!

Śp. Zygmunt B. Dybowski był tym szermierzem pióra i rzecznikiem opinii publicznej naszej Polonii, jakich tu nie było nigdy za wielu i po jego zgonie jeszcze mniej pozostało.

Oi, którzy go osobiście znali i jego działalność, darzyli go zawsze najwyższym respektem. Posiadał on bowiem w sobie niewzruszony dar godzenia nurtujących wśród Polonii prądów i poglądów. Był znanym wielobiołem Piłsudskiego i Legionów Polskich i jednocześnie miał najwyższe uznanie dla Armii Polskiej we Francji, która w okresie walk niepodległościowych wprowadziła na polski do grona zwyciężczych aliantów w pierwszej wojnie światowej, wskrzesiła polskie tradycje żołnierskie na froncie w Szampanii, Alzacji i Lotaryngii, a na ziemi ojczyzny odegrała rolę jednego z głównych czynników w wywalczeniu granic odrodzonej Rzeczypospolitej Polskiej, odkrywszy się nieśmiertelną chwałą na polach bitewnych pod

Lwowem, oraz w decydujących bojach pod Warszawą i na linii Komarów-Zamość.

W historii Polonii amerykańskiej na przestrzeni pół wieku nie było większego, ważniejszego wydarzenia i akcji bez Jego udziału. Bywał wszędzie, pracował, kierując się jedną myślą przewodnią... o jak największym przysporzeniu dobrego imienia i wspólnej dobrej materialnego społeczeństwu polsko-amerykańskiemu, Stanom Zjednoczonym i Polsce.

W tej swej niezachwianej nigdy wierze i pracy śp. Zygmunt B. Dybowski pozostał do końca życia.

Po Jego zgonie powstała trudna do zastąpienia luka na froncie polonijnym, a zwłaszcza na odcinku Polonii clevelandzkiej, z którą śp. Zygmunt B. Dybowski żył się i z którą spędził całe swe dojrzałe życie, będąc od wielu lat naczelnym redaktorem "Wiadomości Codziennych."

Dzisiaj już go nie ma wśród nas. Poległ On niejako żołnierz na wyznaczonym posterunku, broniłom do ostatniego tchu.

Część Twej pamięci, Dobry Kolego, Bracie Związkowy i Wierny Duchu polsko-amerykański!

Od Berlina Do Chicago-Milwaukee

Jak Niemcy fabrykują "polską opinię publiczną" na rzecz swej propagandy przeciwko granicy polskiej na Odrze i Nysie Łużyckiej i usiłują wprowadzić w błąd opinię światową dużo światła rzuca tegoroczne zjawisko w Zachodnim Berlinie, jakie znalazło swoje echo w wychodzącym w Chicago niemiecko-amerykańskim organie "Abendpost und Milwaukee Deutsche Zeitung."

Na początku tego lata w Zachodnim Berlinie miał mieć wykład niejaki p. Stefan Lubiński. Był on przez agencję niemiecką określony jako "profesor i hrabia, były generał konsul polski w Amsterdamie." Ów p. Lubiński—według podania niemieckiego—"wypowiedział się w swym wykładzie z całym naciskiem "za sprawiedliwym rozwiązaniem sprawy Odry-Nysy, podkreślając zarazem, że naród polski uważa masowe wypędzenie wschodniemieckiej ludności z jej ojczyzny za akt gorkiego bezprawia."

Dziś trudno ustalić, czy faktycznie ów "profesor-hrabia-konsul generalny" takie słowa istotnie wypowiedział, czy też mało wiarygodne źródło niemieckie "Gottinger Arbeitskreis" mu to w usta wkłada? Dalej—według stwierdzenia Polskiej Agencji Zachodniej—ów pan Lubiński nie był w Amsterdamie żadnym polskim konsulem generalnym, ale skromnym urzędnikiem kontraktowym do wykonywania podrzędnych funkcji administracyjnych. Podobno nie posiada także prawa do używania tytułu "profesora." Przybycie do Berlina w takim charakterze też może być mu przypisane.

Jakkolwiek z tym tytułem profesorskim było, "Abendpost und Milwaukee Deutsche Zeitung" podała o tym między innymi tak: "Walka o zachowanie obecnej linii granicznej między Niemcami i Polską odczuwana jest przez szerokie koła polskiej ludności, zwłaszcza przez polską inteligencję, jako nieszczęście. Oświadczył to polski antropozof Stefan Lubiński, były konsul generalny w Amsterdamie w wykładzie na zebraniu Towarzystwa Antropozoficznego w Berlinie Zachodnim."

Jak się zatem okazuje "profesor" i jego słuchacze to—antropozofowie. Zaś antropozofia (stworzona przez Rudolfa Steinera) to nowsza, mniej znana, odmiana mistycznej sekty teozofii (Annie Besant), rozwijająca ponoć w człowieku pełnię człowieczeństwa i ucząc go poznawania istoty rzeczywistości (głównie za pomocą tańców rytmicznych). Nowym choć mało dotąd znanym przedmiotem zainteresowań adeptów tej ezoterycznej wiedzy są problemy granicy polsko-niemieckiej i ich wykładania w duchu wielko-niemieckim.

Oto jak szowinistyczne elementy niemieckie fabrykują "opinię polską" i usiłują swe fabrykaty wykorzystywać nawet na gruncie amerykańskim.

To i Owo

Powszechnie spodziewano się, że Rosja zademonstruje "przyjaźń" dla Polski jakąś nową obietnicą kredytów. Jak dotychczas przewidywania te nie sprawdziły się. Fakt zwłaszcza, iż Chruszczow przyjechał do Polski z pięknymi słowami ale pustymi rękami świadczy, że Rosja nie może Polsce pomagać. Zresztą świadczy o tym i fakt, iż Rosja już teraz bez ceregieli sama wyciąga rękę po pomoc kredytową Ameryki i Wielkiej Brytanii. W tych warunkach musi się ona godzić z tym, że Polsce udziela pomocy inni.

Indonezja, blisko 90-milionowe państwo kilku dużych wysp i kilku tysięcy wysp archipelagu malajskiego, przedłużenie południowo-wschodniej Azji i pomost do Australii, leży także na kierunku ekspansji chińskich komunistów i dzieli problemy azjatyckiego kontynentu. Czynniki polityczne tego kraju, to "silny człowiek" Indonezji, prezydent Sukarno i wojsko oraz komuniści, jako najstraszniejszą przeciwną sobie dwójcę. Sukarno stara się rządzić, lawirując między wojskiem a komunistami i wyszukując swoją osobistą popularność lewicowego bohatera narodowego oraz neutralistycznego polityka w stosunkach międzynarodowych.

WIÓRA SPOD PIÓRA

OPOWIEŚĆ O STWORZENIU I O POSKROMIENIU PANI... (Legenda Hinduska)

Kiedy potężny Mahadewa stworzył przepiękne Indie, zstąpił na ziemię, by je podziwiać. Dumne palmy pochylały przed nim swe korony, a pod jego spojrzeniem rozkładały się białe lilie.

Mahadewa zerwał jedną lilie i rzucił ją na błękitne fale morza. Wiatr wzburzył kryształową toń i pokrył cudowną lilie białą pianą. I za chwilę z perłowego bukieci plany wystąpiła kobieta. Kobieta delikatna i wonna jak lilie, lekka jak tchnienie, zmieniała się jak morze, jaśniejącą jak pianę morską z której powstała.

Spojrzała najpierw do kryształowej wody i zawołała: "Ach, jak piękna jestem!" Potem rozejrzała się dookoła i rzekła: "Jaki piękny jest świat!" I wyszła z wody. Na widok jej piękności rozkwitły kwiaty, a z nieba spogładali na nią miliardy ciekawych oczu. Oczy te zapłonęły i podziwili. I tak powstały gwiazdy.

Kobieta przechadzała się po wspaniałych lasach i gajach, a wszystko podziwiała jej piękność. Kobieta jednak nudziła się i zawołała:

— O potężny Mahadewo, stworzyłeś mnie tak piękną: wszystko mnie podziwia, ale nie słyszę o swym uroku. Wszystko jest nieme.

Potężny Mahadewa wysłuchał skargi kobiety i stworzył ptaki. Niezliczone ilości ptaków opiewała zachwycającymi pieśniami jej piękno. Ta, wysłuchawszy i uśmiechnęła się. Po upływie kilku dni znów się nudziła.

— O potężny Mahadewo — zawołała — czarownymi pieśniami śpiewają ptaki moja piękność. Ale nikt mnie nie obejmuje, nie pieści.

I stworzył wszechmogący Mahadewa pięknego i gładkiego węża, który pełzał u jej stóp. Dwa dni czuła się kobieta zadowolona, a potem ogarnęła ją znów nuda i zawołała:

Gdybym była naprawdę piękną, to wszyscy staraliby się mnie nadszadzać.

Potężny Mahadewa, pragnąc zadowolić kobietę, stworzył małpę. Małpa naśladowała każdy jej ruch i kobieta była sześć godzin szczęśliwa. Ale potem zawołała we łzach:

— Jestem piękna i czarująca: śpiewają mnie pieśni, obejmują mnie, pełzają u moich stóp i zadręszcza mi, tak, że się zaczynam bać. Ktoś jednak stał w mojej obronie, jeśli ktoś będzie chciał mi wyrządzić krzywdę?

Wtedy potężny Mahadewa — stworzył silnego lwa. Lew strzegł kobiety. I była zadowolona trzy godziny, potem zawołała:

— Jestem piękna, a jednak nieszczęśliwa: pieszczoła mnie ja nikogo. Kochają mnie, ja nikogo. Nie mogę przecież kochać tego wielkiego i silnego lwa. Dla niego czuję tylko szacunek i lek.

W tej samej chwili z rozkazu potężnego Mahadewa zjawił się przed nią mały, rozkoszny piesek. "Jaki miłuch stworzonek!" zawołała kobieta i zaczęła z nim igrać i pieścić się. Teraz miała wszystko. I to ją rozgniewało. Aby uspokoić złość biła pieska. Ten zaszczekał i uciekł. Biała lwa, lew zaryczał i zniknął. Nadeptnęła węża, zasyzczał i odepłzł. Małpa uciekła, ptaki odrzuciły.

Rozgniewany Mahadewa stworzył więc mężczyznę, który miał poskromić niesforne istoty, mężczyzna jednak ośliniony jej pięknnością, zamiast poskromić siebie stał się jej niewolnikiem. Od tego czasu kobieta była szczęśliwa.

MIEDZY PANIAMI

Dwie panie rozmawiały ze sobą na przyjęciu. Jedna, raczej w średnim wieku, zwraca się:

— Dziwna rzecz, nie wiem dlaczego ale zawsze miałam przecucie, że umrę młodo...

Druga spogląda i mówi:

— Ale teraz może już pani spać spokojnie. Przecucie się przecież pomylilo!

KORZYSTNA STRONA STAROŚCI

Krótko przed swoją śmiercią pewien starzec powiedział do odwiedzającego go przyjaciela:

— Jedyną korzyścią starości jest to, że nie ma się już wcale ochoty na to, czego trzeba było sobie omawiać, kiedy się było młodym.

ROZSADNA ODPOWIEDZ

Mały Bibi, z kibucu Solim bawił się ze swoim rówieśnikiem na trawniku i widzi po raz pierwszy w życiu grzyb.

— Co to jest? — zapytuje swego kolegi.

— To jest taki przyrząd, na którym mamusia uczyła nasze ponoczek.

Co Życie Niesie

Szczodroblewość Nad Miare:—Chorobliwe Szukanie "Wiadomości" Jest Wodą Na Młyn Ludobójcy

Gdybyśmy zebraли wszystkie tak zwane "szkoły dziennikarskie" wszystkich kolegów i uniwersytetów amerykańskich, to moglibyśmy je bez zbytecznego politowania zamknąć na jednej wielkiej oślej łące, ogrodzić wysokim płotem i nad bramą zamieścić napis wszem obwieszczać, że jest to zakład niebezpiecznego nałwaństwa, niezaspołokowanego głodu "emocji," który nazywa się... human interest story i napuszonych sofizmów o tak zwanym "objektywizmie reporterskim."

Nie wiadomo, czy te szkoły dziennikarskie rzeczywiście "produkują" dziennikarzy, bo są i od niepamiętnych czasów były poważne powody do podejrzenia, że dyplom, czyli, że to powszechnie i z jakimś tajemniczym szacunkiem mówi się "degree" nigdy jeszcze nie stanowił o rzeczywistych uzdolnieniach dziennikarskich.

Czego się w takiej szkole można nauczyć i do jakich "zdolności" ów "degree" nadaje prawo, tego, szczerze mówiąc, pisać nigdy nie mógł sprawdzić. W latach większego zapachu niż roztopności, udało się do jednej takiej szkoły dziennikarskiej na jednym z uniwersytetów chińskich i dwóch semestrów nie wytrzymał.

Bo tam—wyszły od pedagogicznych dębów książkowi chęć czepczy chęci "formułować" to, czego dziennikarz, wart swej soli, może się nauczyć tylko drogą bezpośrednich doświadczeń życiowych.

Półtora semestra wystarczyło, aby się przekonać, że człowiek na tym "kursie" czas marnuje i nerwy na strzępy targa. Bo wprawiano w ten sposób, że wszelka wiadomość reporterska, musi być akuratanie w takim a nie w innym stylu napisana, a każdy artykuł musi odpowiadać ustalonej "retorycznej" autopisji, czyli składać się tylko z takich a nie innych uwag, ustalonych w "logicznym" porządku, a więc od wstępu trzeba iść przez "właściwą treść" artykułu i po tym to wszystko gdzieś jakoś skończyć.

Ilu geniuszów dziennikarskich to wszystkie wyższe "studia" dały Ameryce, to jest chyba największa tajemnica: bo nikt o tym nie wie. Wiadomo jest natomiast rzeczą, że zdecydowana większość prawdziwych oryginalnych i samodzielnie myślących korespondentów, komentatorów i kolumnistów nigdy w życiu nie przekroczyła progów szkoły dziennikarskiej.

Kłopot jest ten, że owa "zdecydowana większość" dziennikarzy i redaktorów zasługujących na to miano, jest w rzeczy samej z nikim i mniejszością wśród kilkudziesięciotysięcznego tłumy "gradu" szkół dziennikarskich, którzy rolę oświecenieli społeczeństwa odgrywają. To samo odnosi się i do wydawców. I do komentatorów radiowo-telewizyjnych.

Tym tylko tłumaczyć można rozmaite historie jakie się tu, dzięki prasie wyprawiają, szczególnie jeśli chodzi o "postępy" sowieckie, o jakiegoś sputnika, względnie o jakąś szkaradną sensację krajową. Uzbłądzić się więc w ciemności na następne dwa tygodnie.

Bo naiwności prasowej i telewizyjno-radiowej nie będzie tu końca podczas wizyty sowieckiego premiera Nikity Chruszczowa.

Już nie tylko co wybełkocze, wybabla, ale i to co pod nosem mruknie, będzie "wiernie" opisywane i "uczenie" omawiane.

Niczym zresztą, tylko albo bezgranicznym naiwnością, albo czymś gorszym, czego lepiej po imieniu nie nazywać (z grzeczności) wytłumaczyć można takie na przykład fakty związane ze zbliżającym się tu przyjazdem Chruszczowa:

Kwartalnik Foreign Affairs uprosił Chruszczowa i zapłacił mu \$150 za to, aby napisał

TIMELY TOPICS

Histerical Boasts Of Hitler Repeated Now By Krushchev

Remarks Delivered by Congressman Roman C. Pucinski (Ill.) in the House of Representatives on September 1, 1959.

September 1, marks the 20th anniversary of the most brutal war ever visited upon civilization.

It was 20 years ago on that day that the Nazi Wehrmacht and Stukas stormed into Poland and touched off a war that ultimately resulted in the death of hundreds of thousands of people, including our own American soldiers, sailors, marines, and airmen.

I think it is fitting that we here in Congress today pause long enough to recall the incidents which led to the holocaust and what lessons the people of the free world can learn from that tragic experience. It is indeed depressing, in the light of today's events, that the world has learned relatively little from our horrifying experience in World War II. We see today the identical techniques used by Hitler and Stalin, the architects of World War II, being repeated; and yet, the free world seems almost helpless in avoiding a third world war.

The same spirit of bewilderment and lack of understanding by those representing the free world is manifest today just as it was 20 years ago, when the protectors of freedom yielded to expediency in the naive belief that they could avoid World War II.

We need only cite the invitation of Premier Khrushchev to this country at a time when his Communist puppets are pushing the buttons in Moscow to enslave Laos and are brazenly warning the free West of total destruction if it refuses to yield on Berlin.

In retrospect, we need only review the hysterical boasts of Hitler and compare them to the irresponsible outcries of Khrushchev to see what an alarming parallel exists between 1939 and 1959. Tragically, through their huge propaganda apparatus, the Communists slowly are forcing upon the world the philosophy of peace at any price, when actually behind these hysterical Communist outcries for peace lies the most diabolical conspiracy ever to confront civilization. It is alarming that in the few years since World War II has ended, international Communism has made gains in 72 nations of the world.

How quickly the world has forgotten the great price we all paid in the struggle for freedom from 1939 to 1945. The brutality of the Nazis at Dachau and Buchenwald had been equaled only by the barbaric acts of the Communists at Katyn and Siberia.

I have said here before, and I will continue to say, that this memorial to the gallant people who gave their lives in World War II so that freedom might triumph over tyranny, must serve with the same force as an indictment against the Soviet rulers as against the Nazi rulers. There can be no question in anyone's mind that World War II was engineered just as brazenly by the rulers of Moscow as it was by Hitler when the Soviet Union agreed to its infamous Ribbentrop - Molotov Non-aggression Pact with Germany only

(To be concluded)

STRICTLY FRESH

We can't say we're in love with money; mainly, because we've had so little chance to get acquainted.

The boss doesn't object to the principle of giving a raise; it's the thought of losing the interest



on the principle that drives him wild.

If you remember when the dollar was worth a dollar in purchasing power, you've been fooling a lot of people about your age.

Friend says his girl isn't a gold digger. She takes the stuff out after he's done the excavating.

We never quarrel about money at our house. It's the lack of it that causes all the hurrah.

World on Water

VENICE, WHICH BEGAN AS A TINY OFFSHORE FISHING VILLAGE, TODAY COVERS 212 SQ. MILES. PALACES, CHURCHES, SHOPS AND HOMES REST ON FOUNDATIONS WHICH ARE FROM 5 TO 15 FEET UNDER WATER.

2000 OIL DERRICKS OF THE CREOLE PETROLEUM CORPORATION, A U.S. COMPANY AND VENEZUELA'S LARGEST OIL PRODUCER, ARE BUILT ON PLATFORMS OVER WATER UP TO 100 FEET DEEP.

TEXAS TOWERS, MAN-MADE ISLANDS SERVING AS RADAR STATIONS ARE LOCATED AS FAR AS 100 MILES FROM LAND IN WATER AS DEEP AS 180 FEET.

★ ★ ★ Sports — P.N.A. Youth Section — Social ★ ★ ★

Wojcik's Stretch Council 139 PNA Keg Win Streak To 6; Don Wojcik Gets 646

Chet Walong Posts 627 For Medics

STANDINGS

	W.	L.
Wojcik's Tavern	6	0
4460 Medical Center	2	0
Jos. J. Karp & Co.	2 1/2	1/2
Mell-O-Dee Lounge	4	2
Pabst Blue Ribbon	4	2
Dudeck Coal Co.	3	3
Sliz's Food Shop	3	3
Doc's Liquors	2	4
Bruno's Tavern	2	4
Krupa's Tavern	1/2	5 1/2
Susan's Lounge	0	6

Wojcik's Tavern served notice on the Council 139 PNA Bowling league that a rough season is ahead when Don Wojcik blasted games of 211-223-212 for a 646 series and a clean sweep over Doc's Liquors to maintain a clean slate, last Friday night at Archer-Kedzie Recreation.

Indians Gain On White Sox; Giants, Dodgers, Braves Win

Never say die because that Cleveland club everyone said was dead is beginning to show signs of life.

"Who says we're dead?" snaps manager Joe Gordon. "I certainly don't feel that way."

Apparently, neither do veteran Jack Harshman and rookie Jim Perry. Each turned in a fancy five-hit effort in a 3-2 and 4-1 two-night sweep over the Orioles Wednesday night that ran the Indians' latest winning streak to six games and boosted them within 4 1/2 games of first place.

Harshman didn't walk a batter while winning his fourth in a row for the Indians since coming to them from the Red Sox while Perry walked only one in registering his 14th victory.

"Perry already has won 20 games, counting the ones he has saved for us in relief," Gordon said.

Harshman, who was 2-9 when he came to Cleveland and is 6-9 now, said Gordon helped bring about the vast change.

"He told me to forget the screwball and throw my fast ball more," explained the southpaw.

The Indians won the opener in the ninth inning when center-fielder Willie Tasby played George Strickland's single into a base-throwing "come" for a three-base run. In the eighth, Rocky Colavito's sixth-inning double scored Minnie Minoso and broke a 1-1 tie. Cleveland added two more insurance runs off loser Skinny Brown in the seventh.

The first-place White Sox won their 11th straight from the Senators, 5-1; the Tigers downed the Red Sox, 3-1, and the Yankees handed the Athletics their 16th straight loss, 4-0.

The status quo was maintained in the National League where each of the top three contenders won. First-place San Francisco stayed three games in front with a 7-2 victory over Pittsburgh; Los Angeles nipped Philadelphia, 1-0, and Milwaukee topped St. Louis, 5-3. Cincinnati swept a doubleheader from Chicago, 4-2 and 10-0 in a five-inning nightcap called because of darkness.

SHAW SCORES 15-TH

Bob Shaw won his 15th game for the White Sox with a seven-hitter against the Senators. The White Sox broke a 1-1 tie and routed loser Tex Clevenger when they scored four runs with the help of three errors in the seventh. It was the White Sox' 12th victory in their last 15 games and 16th out of 21 with Washington this season.

Jim Bunning held Boston to three hits in registering his 16th win for Detroit. Bunning, who has beaten the Red Sox five times this season, struck out nine and gave up Boston's lone run in the first inning when Marty Keough homered. Al Kaline hit a two-run homer off Frank Sullivan in the fourth. The home run was Kaline's 24th and 10th against the Red Sox.

Art Ditmar and Whitey Ford combined in a four-hit effort that gave the Yankees their victory over the A's. Ditmar, credited with his 12th victory, bowed out after eight innings because of a sprained right hand.

Willie Mays cracked his 27th home run and scored three of the Giants' seven runs against the slumping Pirates, who lost their seventh game in the last eight games.

Don Drysdale ended a month-long slump and a personal game losing streak when he pitched the Dodgers to their victory over the Phillies. Drysdale struck out 11 and yielded three hits en route to his 16th victory. Gil Hodges' sixth-inning single, scoring Wally Moon from second, broke up a scoreless duel between Drysdale and Taylor Phillips, who took over in the second inning when starter Jim Owens developed arm trouble.

AVILA HITS GRAND SLAM

Bobby Avila's grand-slam homer in the ninth inning sank Ernie Broglio of the Cardinals and brought Milwaukee southpaw Warren Spahn his 19th victory. Broglio has a two-hitter until the ninth when three singles by the Braves filled the bases and set the stage for Avila. Joe Adcock hit his 23rd homer for the Braves, who remained in a second-place tie with the Dodgers.

The Reds won their opening game from the Cubs when they put together four singles for two runs in the 10th. Jerry Lynch singled home the tie-breaking run in a pinch hit appearance for pitcher Bob Purkey, who gained his 11th victory. Home runs by Vada Pinson, Ed Bailey and Frank Robinson gave Joe Nuxhall his eighth victory in the abbreviated nightcap.

Chet Walong led the 4460 Medical Center to victory over Dudeck Coal Co., when he shot 208-204 for a 627 series.

Pabst Blue Ribbon Beer pulled a surprise on Krupa's Tavern with Jack Kotlarski leading the assault with 538 and a neat coat of white-wash for the losers.

Frank Skwarek's 511 was high as Mell-O-Dee Lounge downed Bruno's Tavern in the odd game, while Sliz's Food Shop rode on "OLIVE NINE" as they tripped Susan's Lounge for the series with J. Knapp being the chief culprit with a 545.

Jos. J. Karp & Co., bowled their series without opposition, their scores to be matched against those of Team 12 at a later date.

Medics 938 1019 939-2896
Dudeck 849 903 896-2848

MEDICS: J. Zelasko 462, E. Balcanas 420, G. Wojciechowski 449, C. Walong 234, R. Zelasko 458.

DUDECK: R. Steffel 456, S. Kucia 541, L. Kucera 436, J. Baniak 454, R. Kucia 431.

DOC'S: 889 937 946-2772
Wojcik's 1002 981 1046-3082

DOC'S: B. Tokarz 498, D. Jensen 434, L. Dziedziol 473, R. Wesolowski 408.

WOJCIK'S: R. Dahlberg 534, D. Wojcik 223, H. Abramowicz 553, S. Wojtowicz 463, B. Soria 492.

Krupa's 875 887 932-2694
Pabst 924 1001 987-2812

Krupa's: A. Krupa 421, B. Maurisak 403, L. Sienkowski 406, N. Bukowski 450.

PABST: A. Mientus 508, A. Harar 368, E. Kozik 444, B. Pouliot 467, J. Kotlarski 538.

Mell-O-Dee 960 860 840-2560
Bruno's 911 870 793-2574

MELL-O-DEE: B. Youcas 405, J. Gill 468, S. Blazek 485, Skwarek 511, W. Baniak 494.

BRUNO'S: F. Zebig 468, B. Zebig 343, T. Stachurski 403, A. Majda 489, F. Smola 496.

Sliz's 945 936 959-2840
Susan's 899 873 932-2704

SLIZ'S: J. Knapp 545, W. So-wa 447, R. Wojcik 376, S. Sliz 406, M. Lovgren 505.

SUSAN'S: J. Cappello 393, J. Zalusky 443, S. Casino 562, J. Kowarsch 461.

Karp 958 947 980-2885
Team 12 POSTPONED

JOS. J. KARP: M. Surdej 428, F. Mucha 480, S. Surdej 431, W. Stanek 520, J. Karpowicz 447.

Polish Arts Club To Fete Jan Kiepusa And Martha Eggerth

Jan Kiepusa and his charming wife Martha Eggerth will attend a reception in their honor arranged by the Polish Arts Club of which Mr. Kiepusa is an Honorary Member. It will be held at the Palleto and Chisel Academy of Fine Arts, 1012 N. Dearborn Street on Friday, September 18, 8 p.m.

Since Mr. Kiepusa visited us last he has traveled extensively. His friends and admirers will no doubt be interested to hear of his experiences which he will depict in his usual colorful manner.

The soloist of the evening will be Miss Barbara Wasowicz. Refreshments will be served during which everyone will have an opportunity to meet our charming guests.

Jan Kiepusa and Martha Eggerth will be in Chicago to appear in the leading roles of the opera Merry Widow which will be sung in Polish assisted by local soloists, ballet and chorists. There will be three performances Saturday, September 26th at 8 p.m., and Sunday, September 27th at 3 and 8 p.m., at the Holy Trinity Auditorium. Mrs. Lydia Pucinska is managing these appearances and tickets can be secured at the reception on September 18th at Lenard's Restaurant.

PLAN YOUTH PANEL

Among the future events of the Polish Arts Club is a Youth Panel on Friday evening October 23rd, 8 p.m., at the Alliance Francaise Clubhouse. Miss Genevieve Playin, editor of the "Voice of Youth" of the Chicago Sunday Tribune will be the moderator. A number of the young people who appeared on a similar Panel three years ago will again be heard from.

On October 31, at Marcin's Hall a Belles et Beaus Costume and Masked Ball is being arranged by a committee headed by Mrs. Bernadine Pietraszek and Miss Sabina Logisz. On November 8th, 8 p.m., the first meeting of the Literary Section will be held at the PRCU Library. On November 28th and November 29th, The Annual Book and Art Fair will be held in the spacious auditorium of St. James Parish and on Sunday afternoon December 13th the traditional Christmas Program will be given.

Applications for membership in the Polish Arts Club can be secured from Mrs. Bernice Kishun, 1103 N. Leavitt St., Mr. John S. Wegerzyn is president and Jeannette Debicki is executive secretary.

HIGH-HO

Hollywood (UPI)—The cast of "Yellowstone Kelly" is tall in the saddle—or anywhere else, for that matter. No main principal stands less than six feet tall.

Clint Walker is 6 feet 6 inches, John Heston 6-4, Rhodes Reason 6-3 1/2, Claude Akins 6-1 1/2, Gary Vinson and Ray Danton 6-1 and Edward Byrnes and Warren Oates 6 feet even.



GOLD MEDAL WINNERS—Boxing gold medal winners at the Pan American Games in Chicago are (from left) Vincent Shomo, U. S., light welterweight; Amos Johnson, U. S., light heavyweight; Carlos Aro, Argentina, featherweight; Wilbert McClure, U. S., light middleweight; Miguel Botta, Argentina, flyweight. They're the champs in their divisions.

Ted Williams To Play During 1960; Stan Musial Expected To Bow Out

New York.—(UPI)—Ted Williams will play again in 1960 and Stan Musial will call it a career. Intimates of the two famous sluggers are betting today.

Neither man has made a final decision, according to those close to them. But the theory is that Williams' unfulfilled batting ambitions will drive him into one more campaign while Musial's aims have been accomplished and he won't stick around to be a mediocre has-been.

"I'd bet almost anything," said one who knows Williams well, "that Ted will play at least one more season."

One more would give him—in all probability—the two marks he now desires above all others. The first is moving into third place ahead of the late Mel Ott on the roster of all-time home run hitters. The second is taking sole possession of fifth place in the all-time averages.

Williams has been shackled this season by a long series of frustrating injuries. As of the moment, it has dropped his all-time average from .349 to .345 because of a season in which he currently is hitting a painful .239. Ted feels that he still is a far better hitter than that and must believe that one final good year at bat would move him up again just as rapidly as he fell.

That's reason number one to give one more try. The second is even more compelling.

NEARS "500" HOMER MARK

Williams at the moment has a lifetime total of 492 home runs even though he has struck only 10 this season. One more will tie him with Lou Gehrig for fourth place on the all-time list and leave him only seven short of the "500 club." There are only three members in this exclusive organization—Babe Ruth, Hank Aaron and Ted Williams.

The 19 home runs which separate Williams and Ott are too great a challenge for a hitter like Ted to resist. This, friends say, will be the deciding factor which will force him to return for a shot at third place in the all-time home run list.

Williams, who was 41 last Sunday, is being treated with less and less respect by the pitchers who once feared him to greatly. Yet the man has a fetish for keeping himself in top physical condition and, as result, the years have treated him lightly. Certainly another season, particularly if he could shake those shacking injuries, would let him make a great run at Ott and third place on the home run list.

Musial on the other hand has just about "had it."

STAN'S ALL-TIME MARK SLUMPS

"Stan The Man" has run up impressive totals in every department and his record is enough to satisfy any man. While he is only 39, the one-time king of the National League hitters has no new records within close proximity and baseball has become a chore.

"It is easy to hit 300," he said once while sitting in the sunshine during spring training.

Barabasz Post 72 PLAV Installs Officers Tonight

The installation of officers of the Stanley Barabasz Post 72 PLAV will take place tonight, September 11, at Post Headquarters (Louis Hall), 1001 N. Wolcott Ave., corner Augusta Blvd., starting at 8:30 o'clock.

Commander Chester Drozd and Adjutant Mitchell Oskowicz urge all members, their families and friends to attend the installation exercises and to join in the social fete to follow during which refreshments will be served.

Secret Agent X9



NO, NO, LEAVE IT TO THE POLICE! WHY SHOULD YOU BECOME INVOLVED?

YOU ARE! ANYWAY, THE POLICE KNOW WHO I AM. I WANT A LOOK AROUND!

VERY WELL, I FORGET THAT YOU ARE A LAW OFFICER!

LATER...

THAT WINDOW WAS OPEN, AND THERE WAS A STRONG AROMA OF PERFUME!

WELL, A HEAVY LOSEF COULD HAVE DONE IT, EVEN AFTER IT OCCURRED!

YOU MUST HAVE BEEN HERE JUST AFTER IT OCCURRED!

Cards' King Hill Duels Steelers' Bobby Layne At St. Louis Tonight

PROBABLE LINEUPS

CARDINALS	PITTSBURGH
Lewis	LE
McCusker	LT
Cook	LG
Gillis	C
Gray	RT
Panfil	RG
Tracey	RE
Hill	QB
Crow	LH
Childress	RH
Hammack	FB

St. Louis, Mo., Sept. 11.—A pair of Texans, King Hill of Rice Inst., who is just getting his feet wet as a pro quarterback, and Bobby Layne, who rates as an all-time great in the National Football League, will be the pitchers tonight when the Chicago Cardinals and Pittsburgh Steelers meet in Busch Stadium at 8:30.

It will be the second meeting of the two teams in pre-season play, the Cards having bested Coach Buddy Parker's 21-10, September 22 in Austin Texas. The Cards have won four of five starts thus far, losing 34-21 to the Los Angeles Rams, and beating the Detroit Lions, 21-19, in Norman, Okla., the San Francisco 49ers, 27-24, last Saturday in Seattle, and the Argonauts of the Canadian League, 55-26, in Toronto, in addition to the Steelers.

The Steelers opened their pre-season play with a 34-20 win over the Cleveland Browns and have lost to the Cwis Bears and Baltimore Colts. In the previous game between the Cards and Steelers, the two clubs finished pretty close in the final statistics but a couple of spectacular King Hill to John David Crow pass completions, one for 60 yards and the other for 30, netted two touchdowns. King scored the other TD himself when he went back to pass, changed his mind and ran 14 yards for the score.

DAWSON TO ORE PASS SCORED FOR STEELERS

The only Steelers score followed a great pass and catch, ex-Purdue quarterback Len Dawson throwing to End Jimmy (Rookie of the Year, 1958) Orr, for a gain of 70 yards before being pulled down by Cards safety man John Roach.

News From Alliance College

By ROBERT OBOJSKI
(6312 Farnsworth Dr., Parma 20, Ohio)

"A strangely delightful impression is bestowed upon me here. Thousands of miles separate me from my native land and I see here so many Polish faces. The English language sounds about me, the Polish spirit breathes from all sides."

"I am under the hospitable roof of the greatest secular Polish establishment in the United States. I find myself here in a happy hour, for the solemn act of closing the school year is a day of hope for all."

"I regard it a matter of pride to speak at this time, to address those, behind whom the gates will close today; those who leave today for the wide, wide world."

"With you it will be different. Beyond the gates of school there are already awaiting you two kinds of people, two forces, which will try to allure and win you, to their side. Some of these people will be wealthy and rich, but alien in soul — others will be related in blood, but separated far in spirit."

These words were spoken by Ignace Jan Paderewski at the second annual commencement of Alliance College on June 15th, 1916. (The translation from Polish to English by Myron E. Steczynski of the PNA Alumni Association.)

His words in the last quoted paragraph have a most prophetic quality and apply today as poignantly as they did over two-score years ago. At this time Paderewski had reached his zenith as a pianist and was only beginning to emerge on the world scene as a renowned statesman. It is fitting that Paderewski chose Alliance College as the rostrum for one of his most memorable speeches given on American soil.

Further notes on Alliance's recent Slowacki Festival. Among those present were Mr. and Mrs. Casimir Obecnny, of Detroit, Michigan. Mr. Obecnny, who is a former conductor of Detroit's Lullia Singing Society, made his first visit to the College in 20 years. (He had been an instructor of music there for seven years before he went to Detroit.) "What is my impression of Alliance after a twenty-year absence?" I inquired. "I shall frankly say," answered Mr. Obecnny, "that the campus is more beautiful than ever and that the same stimulating academic atmosphere still prevails."

Before I left the Slowacki Festival at Cambridge Springs, I was lucky enough to meet the very charming "Miss Polonia" from Brantford, Ontario, Miss Valerie Czry. Valerie certainly brightened up the Saturday night dance. Mr. Michael L. Holodnick, of Sharon, Pa., and PNA Commissioner from the 8th District, was also on hand for the Festival.

I would like to digress from my usual Alliance College beat for a paragraph or two and write about a most fascinating project that is being carried on by a Polish-American sculptor-engineer.

Probably all of us have seen, at least in pictures, the Mount Rushmore statues of Presidents Washington, Jefferson, Lincoln and Theodore Roosevelt in the Black Hills of South Dakota. Well, Konczak Ziolkowski, a 49-year-old Boston-born engineer, is working on a statue that will end all statues. His subject Chief Crazy Horse (1843-77), the famous Sioux Indian leader, will occupy a prominent spot in the Black Hills Custer State Park, a few miles north of Custer, S.D. at the intersection of U.S. Highways 16 and 385.

The whole figure of Chief Crazy Horse will measure more than 500 feet in length and approximately 400 feet in height! One arm alone will measure 263 feet in length!

Mr. Ziolkowski has been working on this ambitious project for a decade and from the best information I have, he'll need at least another decade to finish. He is personally doing all the carving, thus far, he is working on his own and has received no government support.

PNA Vice-Pres. Lisowski On "Live And Learn"

Stephen F. Lisowski, vice-president of the Polish National Alliance, an organization devoted to bettering the way of life of Polish-American citizens, will appear on the Live and Learn Forum, Sunday, September 13 (WNBQ-Channel 5, 11:00 a.m. CDT) (color and black and white).

According to Lisowski, there are approximately 700,000 people of Polish descent in the Chicago area, which represents the largest concentration of people of this nationality anywhere in the world outside of Warsaw.

The Alliance also is dedicated to explaining to all citizens the cultural and historical backgrounds of the Polish people in this country.

The PNA will hold its 33rd Quadrennial Convention at Hartford, Conn., September 20-23.

Blackhawk Post 7975 VFW Dance Saturday

The Chicago Blackhawk Post 7975 VFW will stage its 14th Anniversary Dance on Saturday, September 12th, at the Congress Ballroom, 2047 N. Milwaukee Ave., starting at 8:30 p.m.

Dance music will be presented by Mickey Krupski and His Polkamasters Orchestra.

Tickets are nominally priced and an invitation is extended to all members of Post 7975 and their many friends to join in the merry-making.

Paul Korackiewicz, Senior Vice Commander of the Post, is Chairman of the Dance Committee.

CHUCK CONNORS STARS AS LAST OF THE WEST'S BADMEN

The story of how the West's last badman met his fate will be told in "Assassin on the Frontier" episode for Sunday, September 13, (WNBQ-Channel 5, 12:30 p.m. CDT) (black and white only). Chuck Connors stars.

LAW SCHOLARSHIP SURACUSE, N. Y. (UPI)

Syracuse University has established a six-week scholarship to the Hague Academy of International Law in The Netherlands.

Irma Steinberg of Brooklyn, N. Y., a senior majoring in political science at Syracuse, was named as first recipient of the scholarship.

Decoded Intelligram

1—Appointed to replace Sherman Adams as presidential assistant is (John W. Gynne) (Gen. Wilton B. Parsons) (Henry Cabot Lodge).

2—Pope Pius succeeded Pius XI. Whom did he succeed? (Pius X) (Leo XII) (Benedict XIV).

3—Sign that a new Pope has been selected by the College of Cardinals is a puff of (white) (yellow) (black) smoke.

4—Pope Pius XII died in (Vatican City) (Ostia) (Castel Gandolfo).

5—The first crash of a commercial jet plane took place in (Pakistan) (Elizabeth, N.J.) (Ireland).

6—Newly appointed U.S. Tax Commissioner is (Rudolph King) (Everett M. Dirksen) (Anthony Latham).

7—Surfacing recently after 60 days underwater was the submarine (Seawolf) (Skate) (Argonaut).

8—(Sidewinder) (Atlas) (Vanguard) guided missiles are being used against Communist Chinese aircraft over Formosa Strait.

9—Head of the British Labor Party is (Clement Atlee) (Hugh Gaitskell) (Aneurin Bevan).

10—Pope Pius XII was the (42nd) (558th) (261st) Pope of the Roman Catholic Church.

Count 10 for each correct choice. A score of 0-20 is poor; 30-60, fair; 70-80, good; 90-100, excellent.

Decoded Intelligram
1—Parsons 2—Benedict 3—white 4—Castel Gandolfo 5—Pakistan 6—Latham 7—Seawolf 8—Sidewinder 9—Gaitskell 10—Bevan



ACTION AT NATIONAL SINGLES—Earl Buchholz (top), of St. Louis, Mo., stretches for ball fired by Robert S. Bowditch, of Worcester, Mass., in the National Singles tennis championships at Forest Hills, N. Y. Buchholz defeated Bowditch. At bottom, Alex Olmedo, of New York and Peru, goes after a low shot in his match with Gerald Dubie, of Detroit, Mich., at Forest Hills. Olmedo beat Dubie by scores of 6-0, 6-1, 6-1.

Ten Word INTELLIGRAM

Check the correct word:

1—Appointed to replace Sherman Adams as presidential assistant is (John W. Gynne) (Gen. Wilton B. Parsons) (Henry Cabot Lodge).

2—Pope Pius succeeded Pius XI. Whom did he succeed? (Pius X) (Leo XII) (Benedict XIV).

3—Sign that a new Pope has been selected by the College of Cardinals is a puff of (white) (yellow) (black) smoke.

4—Pope Pius XII died in (Vatican City) (Ostia) (Castel Gandolfo).

5—The first crash of a commercial jet plane took place in (Pakistan) (Elizabeth, N.J.) (Ireland).

6—Newly appointed U.S. Tax Commissioner is (Rudolph King) (Everett M. Dirksen) (Anthony Latham).

7—Surfacing recently after 60 days underwater was the submarine (Seawolf) (Skate) (Argonaut).

8—(Sidewinder) (Atlas) (Vanguard) guided missiles are being used against Communist Chinese aircraft over Formosa Strait.

9—Head of the British Labor Party is (Clement Atlee) (Hugh Gaitskell) (Aneurin Bevan).

10—Pope Pius XII was the (42nd) (558th) (261st) Pope of the Roman Catholic Church.

Count 10 for each correct choice. A score of 0-20 is poor; 30-60, fair; 70-80, good; 90-100, excellent.

Decoded Intelligram
1—Parsons 2—Benedict 3—white 4—Castel Gandolfo 5—Pakistan 6—Latham 7—Seawolf 8—Sidewinder 9—Gaitskell 10—Bevan

Black Hawk Officials Leave For Training Camp At St. Catharines

The hockey season gave its first hint of activity today when General Manager Tommy Ivan, Captain Ed Litzenberger and Publicity Director John Gotsfelig left Chicago today for the Black Hawks training camp at St. Catharines, Ont., which opens Sunday, at 8:30 A.M., on the Arena rink.

The team will continue workouts twice daily until Friday, September 18, when the Hawks play their first exhibition tilt against the Toronto Maple Leafs at Peterborough, Ont. Both teams return to St. Catharines for a game the following night.

Approximately 70 candidates will be vying for 20 berths on the Black Hawks' squad, the remainder will be assigned to the Buffalo Bisons of the American Hockey League, Calgary Stampede of the Western League and Sault Ste. Marie Thunderbirds of the Eastern Professional League, satellites of the Hawks' farm system.

WILL SIGN UP PLAYERS IN TRAINING CAMP

Aside from Captain Litzenberger, Ivan has made no attempt to sign players for the 1959-60 campaign. That chore, he said, will be done in training camp.

"I'd rather a player wasn't signed before training camp, because if he were he

Bilety Na Bankiet Sejmowy Z. N. P. w Hartford Do Nabycia w Biurach Zw.

Pan W. Samolicki, sekretarz Ogólnego Komitetu Sejmowego Sejmu 33-go, nadesłał 150 biletów na Bankiet Sejmowy. Z tych, 75 biletów jest do sprzedaży w kasie biur ZNP i 75 w biurach Wydawnictw. Komitet Bankietu Sejmowego rozesła również bilety

wprost do Posłów i Posłanek. Bilety w biurach Związku i Wydawnictw są dla gości wyjeżdżających na Sejm, aby mieli zarezerwowane miejsce, bo jak Komitet głosi, spodziewa się przepelnienia, mimo że miejsc jest na 850 osób. (W cenie \$8 od osoby).

Klub Pań Wandy Przy Parafii Św. Heleny Obchodzi 45-cio Lecie

Klub Pań Wandy skupiający się przy parafii Św. Heleny, prawie od samego założenia tejże parafii, obchodzi w tych dniach 45-lecie swojego istnienia. W okresie swojego istnienia Klub ten w wielkiej mierze przyczynił się do rozwoju parafii Św. Heleny. Członkinie tegoż zrzeszenia zawsze przychylne się udzielały każdej sprawie impletacji na korzyść parafii Św. Heleny.

Okazję tak niezwykłą członkinie Klubu Pań Wandy uświetnia modłami w kościele Św. Heleny podczas Mszy Św., jaka będzie odprawiona na intencję członkin tegoż zrzeszenia w najbliższą niedzielę, dnia 13-go września.

Wiadomości Gminy 87 ZNP z Annowa

Tow. Bartosza Głowackiego, Gr. 899 ZNP, zawiadamia swoich członków że miesięczne posiedzenie odbędzie się w piątek dnia 11-go września, b.r., w sali S. Gajda, 2059 W. 19-a ulica; o godzinie 8-mej wieczorem.

Stow. Weteranów Armii Polskiej, Placówka Nr. 56-ty, przypomina wszystkim członkom że regularne posiedzenie odbędzie się w sobotę dnia 12-go września, b.r., w sali Sokolnik, pnr. 1812 So. Ashland Ave. o godzinie 8-mej wieczorem.

Dwór Ks. Józefa Poniatowskiego, Szczepu Ben Hur, Nr. 240 zaprasza członków do wzięcia udziału w posiedzeniu jakie się odbędzie w sobotę dnia 12-go września, b.r., w sali S. Gajda, 2059 W. 19-a ulica; o godzinie 7:30 wiecz.

Tow. Bolesława Chrobrego, Gr. 1971 ZNP, uprasza wszystkich członków do wzięcia udziału w posiedzeniu jakie się odbędzie w niedzielę dnia 13-go września, b.r., w sali S. Gajda, 2059 W. 19-a ulica, o godzinie 2-jej po południu.

Tow. M. B. Gidelskiej Nr. 498 Z.P.R.K., podaje do wiadomości swoim członkom że regularne posiedzenie odbędzie się w niedzielę dnia 13-go września, b.r., w sali S. Gajda, pnr. 2059 W. 19-a ulica; o godzinie 8-mej po południu.

Tow. Św. Barbary, Grupa 98 Z.P.R.A., zaprasza członkinie aby przybyły licznie na posiedzenie w niedzielę dnia 13-go września, b.r., w sali parafialnej Św. Anny, pnr. 2207 W. 13-ty Place; o godzinie 2-jej po południu.

Tow. Marii Konopnickiej, Gr. 2423 ZNP, zawiadamia wszystkie członkinie że miesięczne posiedzenie odbędzie się w poniedziałek dnia 14-go września, b.r., w sali S. Gajda, pnr. 2059 W. 19-a ulica; o godzinie 8-mej wieczorem.

Uwaga Dzielnica Romanowa Stow. Właścicieli Domów (Marshall Square Home Owners Association), podaje do wiadomości wszystkim członkom należącym do tegoż stowarzyszenia że 1-sze powakacyjne posiedzenie właścicieli domów dzielnicy Romanowa, odbędzie się w środę dnia 16-go września, b.r., w sali Henryka Job, pnr. 3302 W. 23-cia ulica; punktualnie o godzinie 8-mej wieczorem.

Zarząd Stowarzyszenia uprasza członków do wzięcia udziału w posiedzeniu, ponieważ jest wiele ważnych spraw do za-

Kalendarzyk Posiedzeń

Piątek, 11 Września

Tow. im. Agatona Gillera-Zomazsa Zana, Grupa 170 ZNP, zawiadamia swoich członków, że posiedzenie miesięczne odbędzie się w piątek, 11-go września, w domu Kongresu Polonii Ameryki, pnr. 1838 W. Division ul., o godz. 8-jej wieczór. Z powodu, że jest wiele spraw dotyczących naszego Tow., prosimy członków o przybycie na to posiedzenie.

Również urządzamy zabawę stołkową, która odbędzie się dnia 27-go sierpnia, w domu Kongresu P. A., przy 1838 W. Division ul., o godzinie 2-jej po południu. Zarząd i komitet serdecznie proszą członków i sympatyków o poparcie tej imprezy. — J. K. Wierczek, M. Lapkiewicz, sekr.

Tow. im. K. Zychliński, Gdynia Gr. 2404 odbędzie swe miesięczne posiedzenie w piątek, 11 września w sali zwykłych posiedzeń, o 7:30 wiecz. — Po załatwieniu spraw rutynowych będą wysłane obrazki migawkowe przez P. A. Grzegorzewskiego, który powróci z Polski i przywiozł bardzo ciekawe widoki Częstochowy i innych okolic naszej kochanej Ojczyzny. Warto zobaczyć a więc zarząd zaprasza członkinie i członków o obecność, będzie tak zwany "Smoker", — a więc kto przyjdzie to nie pożałuje. — A. Perchorowicz, prezes; Z. Sadowski, sekr. prot.

Regularne posiedzenie Tow. Kadełków Białego Orła Gr. 1377 ZNP, odbędzie się w piątek, 11-go września, b.r., w sali zwykłych posiedzeń, przy 4225 So. Kedzie ul. Początek o godz. 8-jej wieczorem punktualnie. Uprasza się wszystkich członków o liczne przybycie, bo mamy wiele ważnych spraw do załatwienia. — M. Mokrzycki, prezes; J. Okrzeski, wiceprezes; M. Sobczyk, sekr. prot.

Tow. Tysiąc Walczących, Gr. 877 ZNP, odbędzie swe miesięczne posiedzenie w piątek, dnia 11-go września, b.r., w sali Weteranów A. P., przy 1239 N. Wood ul. Początek o godzinie 8-jej wieczorem. Wiele ważnych spraw do załatwienia, więc uprasza się wszystkich członków o łaskawe przybycie.

Zarząd przypomina wszystkim członkom o konieczności w miarę możliwości przysyłać do zapisania przynajmniej jednego członka. — Antoni Krukar, prezes; Jan Michałski, sekr. prot.

Tow. Nowa Era, Gr. 1468 ZNP, zawiadamia, iż posiedzenie powakacyjne odbędzie się dnia 11-go września, w piątek, o godzinie 8-jej wieczorem, w sali Macierzy, 1645 Milwaukee Ave. Obecność konieczna, gdyż są ważne sprawy do załatwienia. — A. Marynowski, prezes; P. Kopcowski, sekr. prot.

Tow. im. Majora L. Idzikowskiego, Gr. 2566 ZNP, odbędzie swe miesięczne posiedzenie w piątek, 11-go września, w sali zwykłych posiedzeń o godzinie 7:30 wieczorem. Uprasza się członków i członkinie o liczne przybycie, mamy bowiem wiele ważnych spraw do załatwienia. — Józef Kowal, prezes; Jan Koszela, sekr. prot.

Tow. Ogniwo Polskie, Gr. 1991 ZNP, — Posiedzenia odbywają się w każdy 3-ci piątek miesiąca o godzinie 7-jej wieczór, w sali parafialnej Św. Władysława, przy Long Ave. i Henderson ul. Zarząd tego Towarzystwa prosi wszystkich członków, aby przybyli na posiedzenie. — Władysław

Klub Wola Radłowska będzie miał swoje posiedzenie w niedzielę, dnia 13-go września, w sali Ed. Moskala, pnr. 831 No. Ashland Ave. o godzinie 3-jej po południu. Podczas posiedzenia będziemy mieli wiele wiadomości z naszej wioski, które nam opowie pani Józefa Chabina, która powróciła z Polski. Pani Chabina doręczyła pismo od Klubu na budowę nowej szkoły w naszej wiosce Wola Radłowska. — Prosimy wszystkich członków oraz Wolańców, aby raczyli przybyć na to posiedzenie i dowiedzieć się od naszej członkini, jak się powodzi naszym Rodakom w Polsce. — Józef Patulski, prezes; J. Nasiałka, sekr. prot.

Odra w Hołdzie Słowackiemu

Pierwszy powakacyjny Żywy Ilustrowany Magazyn Odry odbędzie się w piątek, dnia 9-go października, w sali Sokolnik, przy 1062 N. Ashland ul. Początek o godzinie 7:30 wieczorem, a wstęp wolny.

Po Magazynie herbatka towarzysząca. Pierwszą część Magazynu wypełni felieton p. Stanisława Palczewskiego na temat osiągnięć naukowych i kulturalno artystycznych na Ziemiach Zachodnich.

Część druga będzie poświęcona pamięci genialnego poety Juliusza Słowackiego. Wypełnią ją felietony: p. Stefana Krzywickiego "Kobiety w życiu Słowackiego" i p. Krystyny Kibish-Ożarówskiej "Słowacki we Wrocławiu".

Na zakończenie wyjątki z dramatu "Maria Stuart" w wykonaniu p. Marty Sternal, Stefana Krzywickiego i Stefana Wilkisa, który również będzie śpiewał pieśni do słów Słowackiego.

Program prowadzić będzie pierwsza "Księżniczka Odry", p. Lala Salska. Komitet redakcyjny Magazynu Odry serdecznie zaprasza całą Polonię.

Mechla, prezes; Stanisław Kurek, sekr. prot.

Klub Augustowski - Suwalski odbędzie swe powakacyjne posiedzenie w piątek, 11-go września, o godzinie 8-jej wieczorem, w sali Weteranów A. P., pnr. 1239 N. Wood ul. Prosimy o liczne przybycie. — Antoni Karwowski, prezes; Bronisława Uniewska, sekr. prot.

Niedz., 13 Września

Pierwsze po wakacjach zebranie Tow. Pań Pomocy Siostrzom Dominikanom p. o. Św. Róży Li-mańskiej odbędzie się w tym miesiącu tylko w 3-cią niedzielę, to jest dnia 20-go września, zamiast w czwartą niedzielę. Zebranie to odbędzie się w sali pod kościołem Św. Jadwigi, pnr. 2445 N. Washtenaw, o godzinie 2:30 punktualnie.

Zabawa stołkowa odbędzie się w 4-tą niedzielę września w sali Św. Wiktora. Uprasza się członkinie o liczne przybycie.

Tow. Obrona Polskiej, Gr. 712 ZNP, będzie mieć swe miesięczne posiedzenie w niedzielę, dnia 13-go września, b.r., w sali ob. Edwarda Moskala, 831 N. Ashland Ave. Początek o godzinie 1-jej po południu. Członkowie, którzy nie mogą być obecni, niech przesyłają swoje podatki przekazami pocztowymi na imię sekretarza finansowego, p. J. Węgryna, przy 5603 N. Parkside Ave., Chicago, Ill. — Jan Wadycki, prezes; Józef Płaziak, sekr. prot.; Ludwik Wadycki, koresp.

Tow. Św. Michała Archanioła, Gr. 629 ZNP, będzie mieć posiedzenie w niedzielę, dnia 13-go września, w sali przy 1618 West 17-a ulica. Z powodu ważnych spraw członkowie oraz członkinie są proszeni o przybycie. — Józef Jagiełło, prezes; Stanisław Roman, sekr.

Klub Parafii Borowej odbędzie swoje miesięczne powakacyjne posiedzenie w niedzielę dnia 13-go września, w sali pani Białek, przy 25-jej ulicy i S. Rockwell.

Początek o godz. 3:00 po południu. Podczas wakacji nazbierało się wiele spraw i te załatwimy mamy podczas owego posiedzenia. Prócz tego sprawozdanie finansowe za pół roku i z pikniku, który cieszył się wielkim powodzeniem. Będą także wyświetlone obrazki kolorowe z naszego kościoła z Borowej i naszej wioski zrobione przez panią Jarzab i jej córki, które dopiero wróciły z Polski i tam na miejscu porobiły owe zdjęć.

Prócz tego będzie smoker. Dla- tego wszystkich członków najserdeczniej zapraszamy na owe powakacyjne posiedzenie, jak również nie-członków z Borowej i okolicy. — Za zarząd: Paweł Kuroś, prezes.

Klub R. Wola Radłowska będzie miał swoje posiedzenie w niedzielę, dnia 13-go września, w sali Ed. Moskala, pnr. 831 No. Ashland Ave. o godzinie 3-jej po południu. Podczas posiedzenia będziemy mieli wiele wiadomości z naszej wioski, które nam opowie pani Józefa Chabina, która powróciła z Polski. Pani Chabina doręczyła pismo od Klubu na budowę nowej szkoły w naszej wiosce Wola Radłowska. — Prosimy wszystkich członków oraz Wolańców, aby raczyli przybyć na to posiedzenie i dowiedzieć się od naszej członkini, jak się powodzi naszym Rodakom w Polsce. — Józef Patulski, prezes; J. Nasiałka, sekr. prot.

Klub Pinezowian weźmie udział w manifestacji Polonii, w dniu 13-go września o godz. 2-jej po południu w sali Lane Tech. Wyższej Szkoły. — J. Buczak, prezes; W. Piotrowski, sekr.

Klub Wola Przemysłowa zawiadamia swoich członków, że posiedzenie powakacyjne odbędzie się w niedzielę, dnia 13-go września. Początek o godzinie 3-jej po południu w sali Z.K.M., 1401 W. Superior. Członkowie proszeni o liczne przybycie. Będą sprawozdania z pikników i mamy list z Polski z rodzinnej wioski do odczytania. — Józef Baron, prezes; Maria Kulas, sekr. prot.

Klub Keczian odbędzie swoje miesięczne powakacyjne posiedzenie w niedzielę, dnia 13-go września o godz. 3:00 po południu w Sokolnik pnr. 1062 N. Ashland Ave. Podczas wakacji nazbierało

się wiele ważnych spraw do załatwienia, dlatego prosimy wszystkich członków o przybycie. Jedną ze spraw to sprawa naszej rocznej zabawy tanecznej, która będzie omawiana podczas owego posiedzenia. — Ludwik Matusiak, prezes; Maria Popielek, sekr.

Klub Parafii Niwińska, pow. Kolbuszowa, zawiadamia wszystkich członków, że posiedzenie powakacyjne odbędzie się w niedzielę, dnia 13-go września, w sali J. Ukleja, pnr. 4225 So. Kedzie Ave., o godz. 2:30 po południu. Prosimy wszystkich o liczne przybycie, ponieważ mamy kilka spraw do załatwienia. I zarazem będzie dane sprawozdanie z naszej wycieczki letniej urządzanej w sierpniu, Pani Maria Bernak, która powróciła z

Wszystkim krewnym i znajomym donosimy tę smutną wiadomość, iż najukochańszy ojciec, brat i dziadek nasz, śp.

Jan Dydak

Członek Tow. Miłość Wolności Grupa 1828 ZNP, Tow. Skarb Polski Grupa 1215 ZNP, i Klubu Przyj. Pow. Brzozowski; po długiej i ciężkiej chorobie, opatrzony Św. Sakramentami, pożegnał się z tym światem, dnia 10-go września, 1959 roku, o godzinie 10:30 rano, w podzielnym wieku.

Pogrzeb odbędzie się w poniedziałek, dnia 14-go września, o godzinie 9:30 rano, z zakładu pogrzebowego, pnr. 1922-34 W. Chicago Ave., do kościoła Św. Heleny, a stamtąd na cmentarz Św. Wojciecha, na parcelę familijną.

Na ten smutny obrządek zapraszamy wszystkich krewnych i znajomych, w smutku pogrzebiemy.

Władysław, mąż; Helena i Ewelina, córki; Władysław i Henryk, synowie; Artur Wojciechowski i Stanisław Panek, zięciowie; bracia i siostry w Polsce; Zofia Szafranec, bratowa i 5 wnuczek, wraz z całą rodziną.

Pogrzebem zajmuje się A. L. Gajda, tel.: HUMBOLDT 6-1230. 11-12

Wszystkim krewnym i znajomym donosimy tę smutną wiadomość, iż najukochańszy ojciec, brat i dziadek nasz, śp.

Józef Czystoch

(mąż śp. Anny)

Człon. Klubu M. Wład. Orkana Kola Nr. 2-go Związku Podhalań i Tow. Adama Mickiewicza, Gr. 149 ZNP; po ciężkiej chorobie, pożegnał się z tym światem, opatrzony Św. Sakramentami, dnia 10-go września, 1959 roku, o godzinie 5:15 rano, w średnim wieku. Zmieszkiwał dawniej pnr. 1418 W. Huron ulica.

Pogrzeb odbędzie się w sobotę, dnia 12-go września o godzinie 8:30 rano, z zakładu pogrzebowego pnr. 834-38 N. Ashland Ave. do kościoła Św. Trójcy a stamtąd na cmentarz Św. Wojciecha na parcelę familijną.

Na ten smutny obrządek zapraszamy wszystkich krewnych i znajomych, w smutku pogrzebiemy.

Joanna i Nora, córki; Antoni i Iwona i Henryk Ryzek, zięciowie; Honorata Chrapusta, siostra; Barbara, Toni-Lynn i Gail, wnuczki; wraz z całą rodziną.

Pogrzebem B. F. Malec, tel.: HAYmarket 1-5800. (10-11)

Wszystkim krewnym i znajomym donosimy tę smutną wiadomość, iż najukochańszy mój mój, ojciec mój, teść, brat, dziadek i pradziadek nasz, śp.

Stanisław Trąbczyński

członek Tow. Woodrow Wilson, Gr. 2352 ZNP; po długiej i ciężkiej chorobie, pożegnał się z tym światem, opatrzony Św. Sakramentami, dnia 10-go września, 1959 roku, o godz. 2-jej nad ranem, w starszym wieku.

Pogrzeb odbędzie się w sobotę, dnia 12-go września o godzinie 10:30 rano, z zakładu pogrzeb. pnr. 2644 N. Central Ave. do kościoła Św. Jakuba a stamtąd na cmentarz Św. Wojciecha na parcelę familijną.

Na ten smutny obrządek zapraszamy wszystkich krewnych i znajomych, w smutku pogrzebiemy.

Helena (z domu Drzewiecka), żona; Phyllis Tabisz, córka; Bolesław Tabisz, zięć; (Stanisław Borecka, Stefania Zajączkowska i Czesława Karpin-ska, siostry w Polsce); 4 wnuki, 4 wnuczki, 4 prawnucci i 7 prawnuczek, wraz z całą rodziną.

Prosimy nie nadsyłać kwiatów. Po informację telefonować: Portsmouth 7-1840.

Wszystkim krewnym i znajomym donosimy tę smutną wiadomość, iż najukochańszy mój mój, ojciec mój, teść, brat, dziadek i pradziadek nasz, śp.

Stanisław Wiercioch

W drugą rocznicę śmierci najukochańszego męża mojego, ojca i dziadka naszego, śp.

Drugi rok mija, kiedy w ciemnym grobie Ziołyłszy Ciebie na spoczynek wieczny, Lecz w sercach naszych żyje myśl o Tobie I codziennie dawał ci ból serdeczny...

wizyty w Polsce, zda o tym sprawozdanie Klubowi. — Adolf Dziadowy, prezes; Jan Guszak, sekr.

Klub Powiatu Rzeszów, na południowej stronie miasta Chicago, odbędzie swoje powakacyjne posiedzenie w niedzielę 13 września o godz. 2:00 po poł. w sali ob. Martyki przy 4445 So. Honore ul. Uprasza się wszystkich członków o jak najliczniejsze przybycie, gdyż są ważne sprawy do załatwienia. — Michał Kuźniar, prezes; Bruno Dykiel, sekr. prot.

Klub Miasto Dobzyce i Okolice zawiadamia członków i członkinie, że ważne posiedzenie odbędzie się w tą niedzielę, dnia 13-go września o godz. 2-giej po połud.,

Wszystkim krewnym i znajomym donosimy tę smutną wiadomość, iż najukochańsza żona moja, matka, siostra i babcia nasza, śp.

Maria Lyjak

(z domu Szafranec)

członkini Oddz. Zwycięstwa Nr. 163 Macierz Polska, Tow. Córy Polskie Gr. 204 Unii Polskiej w Pensylanii i Tow. Ratunkowego Gminy Borzeć, po długiej i ciężkiej chorobie, pożegnała się z tym światem, dnia 9-go września, 1959, o godzinie 4:30 rano w starszym wieku. Zmieszkiwała w Tinley Park, Illinois.

Pogrzeb odbędzie się w sobotę, dnia 12-go września, o godzinie 9:30 rano, z zakładu pogrzeb. pnr. 5247-53 W. Fullerton Ave. (blisko Lockwood) do kościoła Św. Jakuba, a stamtąd na cmentarz Św. Wojciecha, na parcelę familijną.

Na ten smutny obrządek zapraszamy wszystkich krewnych i znajomych, w smutku pogrzebiemy.

Władysław, mąż; Helena i Ewelina, córki; Władysław i Henryk, synowie; Artur Wojciechowski i Stanisław Panek, zięciowie; bracia i siostry w Polsce; Zofia Szafranec, bratowa i 5 wnuczek, wraz z całą rodziną.

Pogrzebowi Poterek, BEKshire 7-6400. 10-11

Monika Wydrzyńska

(z domu Majerowska, siostra śp. Lillian)

po krótkiej i ciężkiej chorobie, opatrzona Św. Sakramentami pożegnała się z tym światem, dnia 11-go września, 1959 roku, o godzinie 3:15 w nocy, w średnim wieku. Zmieszkiwała pnr. 3014 S. Kildare Ave.

Pogrzeb odbędzie się w poniedziałek, dn. 14-go września, o godzinie 9:30 rano z zakładu pogrzebowego pnr. 2712 S. Kildare Ave. do kościoła Dobrego Pasterza, a stamtąd na cmentarz Św. Wojciecha na parcelę familijną.

Na ten smutny obrządek zapraszamy wszystkich krewnych i znajomych, w smutku pogrzebiemy.

Phillip, mąż; Loretta Lullo i Rita Sperling, córki; Anthony Lullo i Richard Sperling, zięciowie; Cathy, Rosemarie i Anthony Lullo i John Sperling, wnuczka; Ks. Władysław Majerowski S. J., Anna Zaleta, Joseph, Anthony i Edward Majerowski, bracia i siostra; Michael Zaleta, szwagier; Lucille Majerowska, bratowa; kuzyni i kuzynki, wraz z całą rodziną.

Pogrzebem zajmuje się Edward W. Kądziała, telefon LAwn-dale 1-2156. (10-12)

Wszystkim krewnym i znajomym donosimy tę smutną wiadomość, iż najukochańszy ojciec, brat i dziadek nasz, śp.

Jan Anastazy Dzierzyński

(mąż śp. Antoniny)

po krótkiej lecz ciężkiej chorobie, opatrzony Św. Sakramentami, pożegnał się z tym światem, dnia 9-go września, 1959 roku, o godzinie 7:25 rano, w podzielnym wieku. Zmieszkiwał pnr. 3445 Melrose.

Pogrzeb odbędzie się w sobotę, dnia 12-go września, o godzinie 8:30 rano, z zakładu pogrzebowego pnr. 3601-05 W. Diversey do kościoła Św. Wacława, a stamtąd na cmentarz Św. Wojciecha na parcelę familijną.

Na ten smutny obrządek zapraszamy wszystkich krewnych i znajomych, w smutku pogrzebiemy.

Józef, Jan, Florence, Janina i Edward, dzieci; Estelle, Clara i Jean, synowie; Józef Kubieli i Jan Bartel, zięciowie; Bolesław i Zygmunt, bracia; Maria i Stefania, bratowa, wnuki i wnuczki, wraz z całą rodziną.

Pogrzebem zajmuje się Diversey Funeral Home, Laskowski Pogrzebowi, ALBany 2-6424. 10-11

Marianna Gill

(Z DOMU LASAK)

Członkini Tow. Im. Ossolińskich, Gr. 830 ZNP; nagle pożegnała się z tym światem, opatrzona Św. Sakramentami, dnia 11-go września, 1959 roku, o godzinie 5-tej rano, w średnim wieku. Zmieszkiwała pnr. 1249 N. Campbell Ave.

Pogrzeb odbędzie się w poniedziałek, dnia 14-go września o godzinie 10:30 rano, z zakładu pogrzebowego pnr. 834-38 N. Ashland Ave. do kościoła Św. Heleny a stamtąd na cmentarz Św. Wojciecha na parcelę familijną.

Na ten smutny obrządek zapraszamy wszystkich krewnych i znajomych, w smutku pogrzebiemy.

Ludwik, mąż; Eugenia, Wanda, Irena, Alicja i Dolores, córki; Czesław Golembiewski, Jan Rusnak, Eugeniusz Daszkowski, Robert Garber i Melvin Czarnowski, zięciowie; Anna Loboda, siostra; Marcin i Leokadia Lasak, brat i bratowa; (bracia i siostry w Polsce); wnuki i wnuczki, wraz z całą rodziną.

Pogrzebowy B. F. Malec, telefon HAYmarket 1-5800. (11-12)

In Memoriam

W drugą rocznicę śmierci najukochańszego męża mojego, ojca i dziadka naszego, śp.

Uproś za nami, tam przed Tronem Boga, O co my także modlimy się w skrusze, Aby, gdy skończy się nam życia droga, Na żywot wieczny złączył nasze dusze.

W sali Sokolnik przy 1812 S. Ashland. Prezes Płoskonka prosi o liczne przybycie. — Płoskonka, prezes, A. Podsiadecka, sek. prot.

Po Zakupno Wartościowego NAGROBKA Lub POMNIKA Udajcie Sie Do CZARNIKA naprzeciw Cmentarza Zmartwychwstania Jest to jedyna polska firma Przy CMENTARZU Otwarte w Niedziele i Święta P. O. Box 333 Argo, Ill. Tel. GLOBE 8-4443

Wszystkim krewnym i znajomym donosimy tę smutną wiadomość, iż najukochańsza żona moja, matka, siostra i babcia nasza, śp.

Szczepan, Zofia, Maria, Wiktoria, Maria i Betty, synowie; Józef Wasko, Stanisław Janowski, Jan Tonderak, Edward Szumigalski, zięciowie; (brat i siostra w Polsce); Anna Szwargiel, bratowa; 14 wnuczek; 4 prawnuczek, wraz z całą rodziną.

Pogrzeb odbędzie się w sobotę, dnia 12-go września, o godzinie 9:30 rano, z zakładu pogrzebowego pnr. 4401-03 So. Kedzie Ulica, do kościoła Św. Pankracja, a stamtąd na cmentarz Zmartwychwstania i Pańskiego na parcelę familijną.

Na ten smutny obrządek zapraszamy wszystkich krewnych i znajomych, w smutku pogrzebiemy.

Pogrzeb odbędzie się w sobotę, dnia 12-go września, o godzinie 9:30 rano, z zakładu pogrzebowego pnr. 5247-53 W. Fullerton Ave. (blisko Lockwood) do kościoła Św. Jakuba, a stamtąd na cmentarz Św. Wojciecha, na parcelę familijną.

Na ten smutny obrządek zapraszamy wszystkich krewnych i znajomych, w smutku pogrzebiemy.

Władysław, mąż; Helena i Ewelina, córki; Władysław i Henryk, synowie; Artur Wojciechowski i Stanisław Panek, zięciowie; bracia i siostry w Polsce; Zofia Szafranec, bratowa i 5 wnuczek, wraz z całą rodziną.

Pogrzebowi Poterek, BEKshire 7-6400. 10-11

Jan M. Stasiak

członek i były prezes Polskich Muzykantów, American Musicians Union Local 10 A.P. of M. Chór Filarecki-Dudziarz i Tow. Tysiąc Walczących, Grupa 877 ZNP; po długiej i ciężkiej chorobie, opatrzony Św. Sakramentami pożegnał się z tym światem, dnia 9-go września, 1959 r., rano, w starszym wieku.

★ PRACA MĘSKA

★ PRACA MĘSKA

★ PRACA ŻEŃSKA

★ PRACA ŻEŃSKA

★ PRACA ŻEŃSKA

★ Domy Poza Chicago

★ DOMY

★ DOMY

Experienced Men Needed Can YOU Qualify?

Skilled Machinists to
Set Up and Operate

★ TURRET
LATHE

★ ENGINE
LATHE

★ MILLING
MACHINE

★ AUTOMATIC
SCREW MACHINE

(Set-Up Man)

★ EXTERNAL
GRINDER

★ VERTICAL
BORING MILL

(Man Au Trol)

★ VERTICAL TURRET LATHE
(Bullard)

Permanent Jobs; Top Incentive Earnings;
Excellent Employee Benefits

HARNISCHFEGER CORP.

4400 W. NATIONAL
MILWAUKEE, WISCONSIN

SENIOR ELECTRONIC ENGINEERS KEY POSITIONS

OPEN IN NEW

INDUSTRIAL MACHINE DIVISION

NOW BEING ORGANIZED BY LARGE PROGRESSIVE INTER-
NATIONALLY KNOWN IN THE AUTOMATIC MACHINE FIELD

ELECTRONIC DESIGN ENGINEER

To assume responsibility for development of automatic machine controls.
Requirements include: M.S. in electronics, familiarity with analysis and
synthesis of electronic control circuits, instrumentation, and servo mech-
anisms. Must have a sound background and work experience in circuit
design, computer, and machine control equipment. Magnetic Tape Control
experience valuable but not essential.

Electronic Production Engineer

To assume prime responsibility for Production Design of present bread-
board equipment for design of test equipment, and for set-up of produc-
tion line. Requirements include: B.S. in electronics, broad production
experience in the Electronic Industry, plus a strong background in
circuit design.

ELECTRONIC TEST ENGINEER

To assume responsibility for Test Program and Trouble Shooting of elec-
tronic equipment. Requirements include: B.S. or M.S. in electronics and
good practical experience in test of electronic equipment.

MR. W. R. WOOD, PERSONNEL MANAGER
CALL WEBSTER 9-5385

American Machine & Foundry Co.

1104 S. WABASH AVE.

ASSEMBLERS

Top Rates Many Free Benefits
Steady Work
APPLY PERSONNEL DEPARTMENT

BENJAMIN ELECTRIC MFG. CO.

Northwest Hwy. and Seegers Rd. Des Plaines

ASSEMBLERS

1st and 2nd Shifts

DRILL PRESS

1st and 2nd Shifts

Permanent Jobs

Merit Increases

Free Life Insurance

Excellent Transportation

STEWART-WARNER

2807 N. Wolcott

at Diversey

SPLENDID OPPORTUNITY IF YOU'RE PLANNING
A CHANGE IN YOUR PRESENT EMPLOYMENT
IMMEDIATE OPENINGS FOR

SECRETARIES AND CLERK-TYPISTS

These are permanent positions available NOW in our engineering
departments. This is a young, dynamic research and development
division of a large national corporation, which will be re-located
after October 1st in Niles.

APPLICANTS MUST BE U. S. CITIZENS

Experience with Electric Typewriter essential. Knowledge of
shorthand and general office detail desirable but not necessary.
5 day, 40 hour week. Excellent employee benefits. For information
regarding these openings, contact PERSONNEL MGR.

CALL WEBSTER 9-5385

AMERICAN MACHINE & FOUNDRY COMPANY

(Mechanic Research Division)

1104 S. Wabash, Chicago 5, Ill.

★ PRACA MĘSKA

Attention Suburbanites
Living near Wheeling, Ill.

Immediate Openings

STEADY EMPLOYMENT

In Steel Fabricating Firm

Ability to work from drawings

★ WELDERS

★ STEEL LAYOUT MEN

★ ELECTRICIANS

For Night Shifts

Premium Wages for Nights!

4:30 P.M. to 12:00 P.M.

Apply for interviews

8 A.M. to 9:30 P.M.

Many company benefits

Paid insurance, vacations

and Holiday pay

GUARDITE COMPANY

WHEELING ROAD,
WHEELING, ILL.

LEhigh 7-1000

Or even—Mr. Farina,
LEhigh 7-1931

COMBINATION

BODY REPAIR

AND PAINT MAN

Steady work for experienced

man. Excellent salary and em-
ployee benefits. Convenient loca-
tion.

Call Wabash 2-5100

Ask for Mr. Peterson

General Expressway,
Inc.

221 West Roosevelt Road

DOSWIADCZONEGO barten dra

potrzeba, Zgłosz się do p. Józefa,
1549 W. Division.

Tool and Gauge

Sr. and Jr. Maker

Needed

Experienced Surface

Grinder

No. 13 Browne & Sharpe

Cylindrical Grinders

OVERTIME

Good Pay

Regular Employee Benefits

MONroe 6-6715

Pracowników

Drzewnych

★ Stolarzy

★ Assemblers

★ Do Wykańczania

LENC-SMITH

MFG. CO.

4616 W. 19th St.

Cleora, Ill.

Młodego Żonatego Meżczyzny

Do fabrycznej pracy z znajomo-
ścią pracy przy drzewie. Zgłosze-
nia do:

SILVER BRUSH WORK

1019 W. Lake St.

MONroe 6-2417

skła, Irena Matus, Halina Rajm,

dr. St. P. Roya, inż. Fr. Ożga,

Zdz. Falkowski, M. Schneider,

E. Labaziewicz.

SPRZEDAWCZYNI do sklepu
wedlin, doświadczona, dobra za-
piata, pełny czas. Zgłoszenia pod
3034 W. Cermak Rd., Yards 7-
6611.

OPERATOREK

Szycia Na Maszynach

18 — 30

Doświadczonych i

Niedoświadczonych

* Dobrych raty na początek

* Wysokie zachęcające raty za

pracę od szutki

* Po polsku mówiące instruk-

torki.

C. D. OSBORN GLOVE CO

2201 W. Wabansia,

ASSEMBLERS - SOLDERERS

Permanent position for workers

with mechanical aptitude or with

hand dexterity. Top pay for top

workers.

OTO - SONIC CO.

Call ORchard 4-7356

7334 N. Lawndale Ave.

Skokie, Ill.

Immediate Opening

For

SECRETARY

STENOGRAPHER

A large Interstate Trucking Co.

of permanent Good Paying Posi-
tion for Right Gal. Employee

Benefits.

• Air-Conditioning

• 5-day week

APPLY AT

SPECTOR

FREIGHT SYSTEM

3100 S. Wolcott

BAKER

We are interested in a neat experi-
enced woman capable of producing
top quality baked goods. Excellent
bakery equipment and conditions.
5 day week. Meals and uniforms fur-
nished. — APPLY

Szabo Food Service

Cafeteria Manager

Washington National

Insurance Co.

1639 Chicago Ave.

Evanston, Ill.

Kobiet do Sprzątania

(Do dużego biura)

Staća praca

5 dni w tygodniu

8:30 rano do 5 po poł.

DOSKONAŁA KOMUNIKACJA

Zobaczcie się z Don Giesek

Precision Equipment

Company

4401 N. Ravenswood

★ KSIĄŻKI

Bóg Moją

Miłością

Zbiór Nabożeństw

i Pieśni na wszystkie

uroczystości

Kościelne w roku.

DUŻY Druk,

ZŁOCIONE BRZEGI

Cena \$2.50 i \$3.00

W piórociennie W piórociennie

W piórociennie W piórociennie

Tę Książkę do Nabożeń-

stwa zamawiać można:

DZIENNIK

ZWIĄZKOWY

1201 Milwaukee Avenue

Chicago 22, Illinois

(Na C. O. D. książek

nie wysyłamy)

SEKNIK! SENNIK!

Nowoczesny Sennik

Persko-Egipski

Wyjaśnia ponad 1,000

słów!

W tej samej książce

PRAWDZIWY

PROKOCZWA

MICHAŁY

Królowie ze Saby

czyli

SYBILLA

oraz przepowiednie

KSIEZKA MARKA

WERNYHORY i innych

Cena \$1.25

Tylko

Wraz z Przysięgą Pocztową

Dziennik

Związkowy

1201 MILWAUKEE AVE.

Chicago 22, Ill.

NA C. O. D.

KSIAZEK NIE WYSYŁAMY

ŚMIECH!

HUMOR!

SATYRA!

"Serdeczna Książka

w bieżącym kolorze"

... mówi o niej krytycy.

RADIOWE

IGRASZKI

MARKA GORDONA

Cena \$3

około 800 stron

Zamówienia Kierować:

DZIENNIK

ZWIĄZKOWY

1201 Milwaukee Avenue

Chicago 22, Illinois

(Na C. O. D. książek

nie wysyłamy)

★ Domy Poza Chicago

Immediate Possession!

Worth over \$25,000 but will take \$13,900

Cash for quick sale

All this for \$13,900. 20 room man-

sion, \$12,000 just spent on remodel-

ing. 20 acres ideal for subdivision or

trailer park. Valuable building stone

quarry. Beautiful shade trees, just

2 miles from downtown industrial

city. 2 full baths, 40 ft. living room,

all natural hand carved woodwork

and hardwood floors throughout. 3

block do szkoły wyższej, 3 bloki

do szkoły elementarnej. Spacerem do

wszystkich kościołów, natychmiast do

objęcia. Cena na szybko sprzedaż.

4413 BRITTA AVE.

Telefon: GLadstone 5-0558.

FRANKLIN PARK.

przez właściciela z 5 sypialniami mu-

rowany Cape Cod. Pełny beżment

z pokojem rekreacyjnym, gazowe o-

grzewanie, łazienka, duża kuchnia,

1 blok do komunikacji, zakup

1 blok do szkoły wyższej, 3 bloki

do szkoły elementarnej. Spacerem do

wszystkich kościołów, natychmiast do

objęcia. Cena na szybko sprzedaż.

4413 BRITTA AVE.

Telefon: GLadstone 5-0558.

STORKTOWNE

2265 W. ST. PAUL AVE.

602 S. State WE 9-9582 **BETTER COMMUNITIES**